



Spis treści

I Akty ustawodawcze

DECYZJE

- ★ Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2017/2380 z dnia 12 grudnia 2017 r. zmieniająca dyrektywę 2010/40/UE w odniesieniu do okresu przyjmowania aktów delegowanych ⁽¹⁾ 1

II Akty o charakterze nieustawodawczym

UMOWY MIĘDZYNARODOWE

- ★ Decyzja Rady (UE) 2017/2381 z dnia 5 grudnia 2017 r. w sprawie podpisania, w imieniu Unii, Umowy pomiędzy Unią Europejską a Królestwem Norwegii o współpracy administracyjnej, zwalczaniu oszustw oraz odzyskiwaniu wierzytelności w dziedzinie podatku od wartości dodanej 4

ROZPORZĄDZENIA

- ★ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2017/2382 z dnia 14 grudnia 2017 r. ustanawiające wykonawcze standardy techniczne w odniesieniu do standardowych formularzy, szablonów i procedur na potrzeby przekazywania informacji zgodnie z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/65/UE ⁽¹⁾ 6
- ★ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2017/2383 z dnia 19 grudnia 2017 r. rozszerzające odstępstwo od rozporządzenia Rady (WE) nr 1967/2006 w zakresie minimalnej odległości od brzegu i minimalnej głębokości morza dla trawlerów typu „volantina” prowadzących połowy na wodach terytorialnych Słowenii 32

⁽¹⁾ Tekst mający znaczenie dla EOG.

- ★ **Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2017/2384 z dnia 19 grudnia 2017 r. określające cechy techniczne modułu *ad hoc* na 2019 r. dotyczącego sposobu organizacji pracy i czasu pracy w odniesieniu do badania reprezentacyjnego dotyczącego siły roboczej przewidzianego w rozporządzeniu Rady (WE) nr 577/98 ⁽¹⁾** 35

- Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2017/2385 z dnia 19 grudnia 2017 r. ustalające współczynnik przydziału, jaki należy stosować do ilości objętych wnioskami o wydanie pozwolenia na przywóz złożonymi od dnia 1 grudnia do dnia 7 grudnia 2017 r. oraz określające ilości, jakie należy dodać do ilości ustalonej dla podokresu od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2018 r. w ramach kontyngentów taryfowych otwartych rozporządzeniem (WE) nr 533/2007 w sektorze mięsa drobiowego
- 41

- Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2017/2386 z dnia 19 grudnia 2017 r. ustalające współczynnik przydziału, jaki należy stosować w odniesieniu do ilości, których dotyczą wnioski o wydanie pozwolenia na przywóz, złożone w okresie od dnia 1 grudnia do dnia 7 grudnia 2017 r., oraz ustalające ilości, jakie należy dodać do ilości ustalonych dla podokresu od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2018 r. w ramach kontyngentów taryfowych otwartych rozporządzeniem (WE) nr 1385/2007 w sektorze mięsa drobiowego
- 43

- Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2017/2387 z dnia 19 grudnia 2017 r. określające ilości, które należy dodać do ilości ustalonych dla podokresu od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2018 r. w ramach kontyngentu taryfowego otwartego rozporządzeniem (WE) nr 536/2007 na mięso drobiowe pochodzące ze Stanów Zjednoczonych Ameryki
- 45

- Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2017/2388 z dnia 19 grudnia 2017 r. określające ilości, jakie należy dodać do ilości ustalonej dla podokresu od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2018 r. w ramach kontyngentów taryfowych otwartych rozporządzeniem (WE) nr 1384/2007 na mięso drobiowe pochodzące z Izraela
- 47

DECYZJE

- ★ **Decyzja Rady (UE) 2017/2389 z dnia 5 grudnia 2017 r. stwierdzająca, że Rumunia nie podjęła skutecznych działań w odpowiedzi na zalecenie Rady z dnia 16 czerwca 2017 r.** 49

- ★ **Decyzja wykonawcza Komisji (UE) 2017/2390 z dnia 15 grudnia 2017 r. w sprawie zgodności stawki jednostkowej w strefie pobierania opłat Szwajcarii na rok 2017 z przepisami art. 17 rozporządzenia wykonawczego (UE) nr 391/2013 (notyfikowana jako dokument nr C(2017) 8498)** 51

⁽¹⁾ Tekst mający znaczenie dla EOG.

I

(Akty ustawodawcze)

DECYZJE

DECYZJA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY (UE) 2017/2380

z dnia 12 grudnia 2017 r.

zmieniająca dyrektywę 2010/40/UE w odniesieniu do okresu przyjmowania aktów delegowanych

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

PARLAMENT EUROPEJSKI I RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 91,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

po przekazaniu projektu aktu ustawodawczego parlamentom narodowym,

uwzględniając opinię Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego ⁽¹⁾,

po konsultacji z Komitetem Regionów,

stanowiąc zgodnie ze zwykłą procedurą ustawodawczą ⁽²⁾,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/40/UE ⁽³⁾ przewiduje opracowanie specyfikacji w odniesieniu do działań priorytetowych w ramach obszarów priorytetowych.
- (2) Od wejścia w życie dyrektywy 2010/40/UE Komisja przyjęła cztery akty delegowane odnoszące się do działań priorytetowych w ramach tej dyrektywy. Dotyczą one w szczególności usługi eCall oraz mechanizmów wymiany danych ułatwiających elektroniczną wymianę danych pomiędzy odpowiednimi organami publicznymi i zainteresowanymi podmiotami a odpowiednimi dostawcami usług inteligentnych systemów transportowych (ITS). Istnieje potrzeba przyjęcia kolejnych aktów delegowanych dotyczących działań, jakie należy podjąć, objętych zakresem stosowania dyrektywy 2010/40/UE.
- (3) Na mocy art. 12 dyrektywy 2010/40/UE powierzone Komisji uprawnienia do przyjmowania aktów delegowanych, o których mowa w art. 7 tej dyrektywy, wygasły w dniu 27 sierpnia 2017 r.
- (4) Aby zrealizować cele dyrektywy 2010/40/UE, należy przekazać Komisji uprawnienia do przyjmowania aktów zgodnie z art. 290 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej w odniesieniu do specyfikacji niezbędnych do zapewnienia zgodności, interoperacyjności i ciągłości w celu wdrożenia i operacyjnego stosowania ITS w odniesieniu do działań priorytetowych, na kolejny okres pięciu lat, począwszy od dnia 27 sierpnia 2017 r. Okres ten powinien być automatycznie przedłużany na takie same okresy, chyba że Parlament Europejski lub Rada sprzeciwią się takiemu przedłużeniu. Szczególnie ważne jest, aby w czasie prac przygotowawczych Komisja prowadziła stosowne konsultacje, w tym na poziomie ekspertów, oraz aby konsultacje te prowadzone były

⁽¹⁾ Dz.U. C 345 z 13.10.2017, s. 67.

⁽²⁾ Stanowisko Parlamentu Europejskiego z dnia 15 listopada 2017 r. (dotychczas nieopublikowane w Dzienniku Urzędowym) oraz decyzja Rady z dnia 4 grudnia 2017 r.

⁽³⁾ Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/40/UE z dnia 7 lipca 2010 r. w sprawie ram wdrażania inteligentnych systemów transportowych w obszarze transportu drogowego oraz interfejsów z innymi rodzajami transportu (Dz.U. L 207 z 6.8.2010, s. 1).

zgodnie z zasadami określonymi w Porozumieniu międzyinstytucjonalnym z dnia 13 kwietnia 2016 r. w sprawie lepszego stanowienia prawa ⁽¹⁾. W szczególności, aby zapewnić Parlamentowi Europejskiemu i Radzie udział na równych zasadach w przygotowaniu aktów delegowanych, instytucje te otrzymują wszelkie dokumenty w tym samym czasie co eksperci państw członkowskich, a eksperci tych instytucji mogą systematycznie brać udział w posiedzeniach grup eksperckich Komisji zajmujących się przygotowaniem aktów delegowanych,

PRZYJMUJĄ NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

W dyrektywie 2010/40/UE wprowadza się następujące zmiany:

1) art. 12 otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 12

Wykonywanie przekazanych uprawnień

1. Powierzenie Komisji uprawnień do przyjmowania aktów delegowanych podlega warunkom określonym w niniejszym artykule.

2. Uprawnienia do przyjmowania aktów delegowanych, o których mowa w art. 7, powierza się Komisji na okres pięciu lat od dnia 27 sierpnia 2017 r. Komisja sporządza sprawozdanie dotyczące przekazania uprawnień nie później niż dziewięć miesięcy przed końcem okresu pięciu lat. Przekazanie uprawnień zostaje automatycznie przedłużone na takie same okresy, chyba że Parlament Europejski lub Rada sprzeciwią się takiemu przedłużeniu nie później niż trzy miesiące przed końcem każdego okresu.

3. Przekazanie uprawnień, o którym mowa w art. 7, może zostać w dowolnym momencie odwołane przez Parlament Europejski lub przez Radę. Decyzja o odwołaniu kończy przekazanie określonych w niej uprawnień. Decyzja o odwołaniu staje się skuteczna następnego dnia po jej opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* lub w późniejszym terminie określonym w tej decyzji. Nie wpływa ona na ważność już obowiązujących aktów delegowanych.

4. Przed przyjęciem aktu delegowanego Komisja konsultuje się z ekspertami wyznaczonymi przez każde państwo członkowskie zgodnie z zasadami określonymi w Porozumieniu międzyinstytucjonalnym z dnia 13 kwietnia 2016 r. w sprawie lepszego stanowienia prawa.

5. Niezwłocznie po przyjęciu aktu delegowanego Komisja przekazuje go równocześnie Parlamentowi Europejskiemu i Radzie.

6. Akt delegowany przyjęty na podstawie art. 7 wchodzi w życie tylko wówczas, gdy ani Parlament Europejski, ani Rada nie wyraziły sprzeciwu w terminie dwóch miesięcy od przekazania tego aktu Parlamentowi Europejskiemu i Radzie, lub gdy, przed upływem tego terminu, zarówno Parlament Europejski, jak i Rada poinformowały Komisję, że nie wniosą sprzeciwu. Termin ten przedłuża się o dwa miesiące z inicjatywy Parlamentu Europejskiego lub Rady.”;

2) uchyla się art. 13 i 14;

3) art. 17 ust. 5 otrzymuje brzmienie:

„5. Zgodnie z procedurą doradczą, o której mowa w art. 15 ust. 2, Komisja przyjmuje program roboczy do dnia 27 lutego 2011 r. Program roboczy obejmuje cele i terminy jego realizacji w każdym roku oraz, jeśli to konieczne, propozycje niezbędnych dostosowań.

Komisja aktualizuje program roboczy dotyczący działań podlegających art. 6 ust. 3 do dnia 10 stycznia 2019 r. i przed każdym kolejnym przedłużeniem o pięć lat uprawnienia do przyjmowania aktów delegowanych zgodnie z art. 12 ust. 2.”.

⁽¹⁾ Dz.U. L 123 z 12.5.2016, s. 1.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja wchodzi w życie dwudziestego dnia po jej opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Strasburgu dnia 12 grudnia 2017 r.

W imieniu Parlamentu Europejskiego

A. TAJANI

Przewodniczący

W imieniu Rady

M. MAASIKAS

Przewodniczący

II

(Akty o charakterze nieustawodawczym)

UMOWY MIĘDZYNARODOWE

DECYZJA RADY (UE) 2017/2381

z dnia 5 grudnia 2017 r.

w sprawie podpisania, w imieniu Unii, Umowy pomiędzy Unią Europejską a Królestwem Norwegii o współpracy administracyjnej, zwalczaniu oszustw oraz odzyskiwaniu wierzytelności w dziedzinie podatku od wartości dodanej

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 113, w związku z art. 218 ust. 5,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Dnia 9 grudnia 2014 r. Rada upoważniła Komisję do rozpoczęcia negocjacji w sprawie umowy z Norwegią o współpracy administracyjnej, zwalczaniu oszustw i odzyskiwaniu wierzytelności w dziedzinie wartości dodanej.
- (2) Tekst umowy pomiędzy Unią Europejską a Królestwem Norwegii o współpracy administracyjnej, zwalczaniu oszustw oraz odzyskiwaniu wierzytelności w dziedzinie podatku od wartości dodanej (zwaną dalej „Umową”), który jest wynikiem negocjacji, należyście odzwierciedla wytyczne negocjacyjne wydane przez Radę.
- (3) Zasięgnięto opinii Europejskiego Inspektora Ochrony Danych zgodnie z art. 28 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 45/2001 Parlamentu Europejskiego i Rady ⁽¹⁾.
- (4) Umowa powinna zostać podpisana,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Niniejszym upoważnia się w imieniu Unii do podpisania Umowy pomiędzy Unią Europejską a Królestwem Norwegii o współpracy administracyjnej, zwalczaniu oszustw oraz odzyskiwaniu wierzytelności w dziedzinie podatku od wartości dodanej z zastrzeżeniem zawarcia wspomnianej Umowy ⁽²⁾.

Artykuł 2

Przewodniczący Rady zostaje niniejszym upoważniony do wyznaczenia osoby lub osób umocowanych do podpisania Umowy w imieniu Unii.

⁽¹⁾ Rozporządzenie (WE) nr 45/2001 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2000 r. o ochronie osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych przez instytucje i organy wspólnotowe i o swobodnym przepływie takich danych (Dz.U. L 8 z 12.1.2001, s. 1).

⁽²⁾ Tekst Umowy zostanie opublikowany wraz z decyzją w sprawie zawarcia.

Artykuł 3

Niniejsza decyzja wchodzi w życie trzeciego dnia po jej opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Brukseli dnia 5 grudnia 2017 r.

W imieniu Rady
T. TÕNISTE
Przewodniczący

ROZPORZĄDZENIA

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2017/2382

z dnia 14 grudnia 2017 r.

ustanawiające wykonawcze standardy techniczne w odniesieniu do standardowych formularzy, szablonów i procedur na potrzeby przekazywania informacji zgodnie z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/65/UE

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/65/UE z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie rynków instrumentów finansowych oraz zmieniającą dyrektywę 2002/92/WE i dyrektywę 2011/61/UE⁽¹⁾, w szczególności jej art. 34 ust. 9 i art. 35 ust. 12,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Należy ustanowić wspólne standardowe formularze, procedury i szablony na potrzeby przekazywania informacji wymaganych w przypadku gdy firmy inwestycyjne, operatorzy rynku oraz – gdy zobowiązuje je do tego dyrektywa 2014/65/UE – instytucje kredytowe pragną świadczyć usługi inwestycyjne i prowadzić działalność w innym państwie członkowskim, korzystając ze swobody świadczenia usług lub swobody przedsiębiorczości.
- (2) Przepisy niniejszego rozporządzenia powinny – w świetle art. 34 ust. 1 i art. 35 ust. 1 dyrektywy 2014/65/UE – mieć również zastosowanie do instytucji kredytowych posiadających zezwolenie na podstawie dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2013/36/UE⁽²⁾, które korzystają z usług agentów na potrzeby świadczenia usług inwestycyjnych w ramach swobody świadczenia usług inwestycyjnych lub poprzez utworzenie oddziału.
- (3) Istotne jest ustanowienie standardowych formularzy zawierających treść powiadomień paszportowych oraz informacje o trybie ich przekazywania, z których to formularzy będą mogły korzystać firmy inwestycyjne, operatorzy rynków oraz, w razie potrzeby, instytucje kredytowe, a także właściwe organy macierzystych i przyjmujących państw członkowskich w celu ułatwienia swobodnego świadczenia usług inwestycyjnych i prowadzenia działalności inwestycyjnej we wszystkich państwach członkowskich, a także w celu skutecznego wykonywania przez właściwe organy spoczywających na nich zadań i obowiązków.
- (4) Ocena dokładności i kompletności powiadomienia przekazanego przez właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego jest konieczna, aby zapewnić jakość (i) informacji przekazanych właściwemu organowi macierzystego państwa członkowskiego przez firmę inwestycyjną, operatora rynku oraz, w razie potrzeby, instytucję kredytową oraz (ii) informacji przekazanych przez właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego właściwemu organowi przyjmującego państwa członkowskiego.
- (5) Należy ustanowić przepisy zobowiązujące właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego do informowania, gdy stwierdzi, że powiadomienie jest niekompletne lub nieprawidłowe, aby zapewnić jednoznaczność przy identyfikowaniu wszelkich brakujących lub nieprawidłowych elementów i informowaniu o nich oraz aby ułatwić proces eliminowania tych uchybień i ponownego przekazywania kompletnych i prawidłowych informacji.
- (6) Potwierdzenie odbioru przedłożonego powiadomienia paszportowego dotyczącego oddziału lub powiadomienia paszportowego dotyczącego agenta jest konieczne, aby zapewnić jednoznaczność, jeśli chodzi o datę wpłynięcia danego powiadomienia oraz dokładną datę, z którą firma inwestycyjna może utworzyć oddział lub skorzystać z usług agenta mającego siedzibę w przyjmującym państwie członkowskim.

⁽¹⁾ Dz.U. L 173 z 12.6.2014, s. 349.

⁽²⁾ Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2013/36/UE z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie warunków dopuszczenia instytucji kredytowych do działalności oraz nadzoru ostrożnościowego nad instytucjami kredytowymi i firmami inwestycyjnymi, zmieniająca dyrektywę 2002/87/WE i uchylająca dyrektywy 2006/48/WE oraz 2006/49/WE (Dz.U. L 176 z 27.6.2013, s. 338).

- (7) W celu zapewnienia spójności należy stosować konkretne formularze w przypadku gdy firma inwestycyjna lub operator rynku, którzy prowadzą wielostronną platformę obrotu lub zorganizowaną platformę obrotu, pragną udostępnić na terytorium innego państwa członkowskiego odpowiednie rozwiązania służące ułatwieniu zdalnym użytkownikom, członkom lub uczestnikom mającym siedzibę w tym państwie członkowskim dostępu do tych systemów oraz prowadzenia w nich obrotu, tak aby zapewnić adekwatność informacji przekazywanych przez firmę inwestycyjną lub operatora rynku właściwemu organowi macierzystego państwa członkowskiego oraz informacji przekazywanych przez właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego właściwemu organowi przyjmującego państwa członkowskiego.
- (8) Ze względów spójności oraz w celu zapewnienia sprawnego funkcjonowania rynków finansowych konieczne jest, aby przepisy ustanowione niniejszym rozporządzeniem oraz powiązane przepisy krajowe transponujące dyrektywę 2014/65/UE były stosowane od tej samej daty.
- (9) Podstawę niniejszego rozporządzenia stanowi projekt wykonawczych standardów technicznych przedłożony Komisji przez Europejski Urząd Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych (ESMA).
- (10) Zgodnie z art. 15 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1095/2010 ⁽¹⁾ ESMA przeprowadził otwarte konsultacje publiczne na temat tego projektu wykonawczych standardów technicznych, przeanalizował związane z nimi potencjalne koszty i korzyści oraz zasięgnął opinii Grupy Interesariuszy z Sektora Giełd i Papierów Wartościowych utworzonej zgodnie z art. 37 wspomnianego rozporządzenia,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Zakres stosowania

1. Niniejsze rozporządzenie stosuje się do firm inwestycyjnych i operatorów rynku prowadzących wielostronną platformę obrotu (MTF) lub zorganizowaną platformę obrotu (OTF).
2. Niniejsze rozporządzenie stosuje się również do instytucji kredytowych posiadających zezwolenie na podstawie dyrektywy 2013/36/UE, które świadczą usługę inwestycyjną lub usługi inwestycyjne bądź prowadzą działalność inwestycyjną na podstawie dyrektywy 2014/65/UE i pragną skorzystać z usług agentów w ramach którejkolwiek z poniższych swobód:
 - a) swobody świadczenia usług inwestycyjnych i prowadzenia działalności inwestycyjnej zgodnie z art. 34 ust. 5 dyrektywy 2014/65/UE;
 - b) swobody przedsiębiorczości zgodnie z art. 35 ust. 7 dyrektywy 2014/65/UE.

Artykuł 2

Wymogi ogólne

1. Wszelkie powiadomienia lub informacje przedkładane na podstawie niniejszego rozporządzenia przekazuje się w języku urzędowym Unii zaakceptowanym przez zarówno właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego, jak i właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego.

Przedkłada się je w formie papierowej lub – przy akceptacji odpowiednich właściwych organów – za pomocą środków elektronicznych.

2. Właściwe organy podają do wiadomości publicznej informacje na temat akceptowanego języka (akceptowanych języków) i sposobów przedkładania powiadomień i informacji, w tym dane kontaktowe do celów powiadomień paszportowych.

Artykuł 3

Przedkładanie powiadomienia paszportowego dotyczącego usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej

1. Firma inwestycyjna przedkłada właściwemu organowi macierzystego państwa członkowskiego powiadomienie paszportowe dotyczące usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej zgodnie z art. 34 ust. 2 lub 5 dyrektywy 2014/65/UE przy użyciu formularza określonego w załączniku I.

⁽¹⁾ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1095/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie ustanowienia Europejskiego Urzędu Nadzoru (Europejskiego Urzędu Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych), zmiany decyzji nr 716/2009/WE i uchylenia decyzji Komisji 2009/77/WE (Dz.U. L 331 z 15.12.2010, s. 84).

2. Firma inwestycyjna przedkłada właściwemu organowi macierzystego państwa członkowskiego zgodnie z ust. 1 odrębne powiadomienie paszportowe dotyczące usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej dla każdego państwa członkowskiego, w którym zamierza prowadzić działalność.

3. Firma inwestycyjna lub instytucja kredytowa, o której mowa w art. 1 ust. 2 lit. a), pragnące świadczyć usługi inwestycyjne lub prowadzić działalność inwestycyjną za pośrednictwem agenta mającego siedzibę w macierzystym państwie członkowskim, przedkładają właściwemu organowi macierzystego państwa członkowskiego powiadomienie paszportowe dotyczące usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej, wypełniając w formularzu określonym w załączniku I wyłącznie części, które dotyczą agenta.

Artykuł 4

Ocena kompletności i dokładności powiadomienia paszportowego dotyczącego usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej

1. Po otrzymaniu powiadomienia paszportowego dotyczącego usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej na podstawie art. 3 właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego ocenia kompletność i dokładność przekazanych informacji.

2. W przypadku stwierdzenia, że przekazane informacje są niekompletne lub nieprawidłowe, właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego bez zbędnej zwłoki informuje o tym firmę inwestycyjną lub instytucję kredytową, o której mowa w art. 1 ust. 2 lit. a). Właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego wskazuje, z jakiego konkretnego powodu uznano informacje za niekompletne lub nieprawidłowe.

3. Jednomiesięczny termin, o którym mowa w art. 34 ust. 3 i art. 34 ust. 5 akapit drugi dyrektywy 2014/65/UE, rozpoczyna swój bieg w momencie otrzymania powiadomienia paszportowego dotyczącego usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej, zawierającego informacje, które uznano za kompletne i prawidłowe.

Artykuł 5

Informowanie o powiadomieniu paszportowym dotyczącym usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej

1. W terminie jednego miesiąca od otrzymania powiadomienia na podstawie art. 3 właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego informuje właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego o wspomnianym powiadomieniu przy użyciu formularza określonego w załączniku II, dołączając kopię tego powiadomienia.

2. Właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego bez zbędnej zwłoki informuje firmę inwestycyjną lub instytucję kredytową, o której mowa w art. 1 ust. 2 lit. a), o fakcie przekazania informacji zgodnie z ust. 1, wraz z podaniem daty przekazania tej informacji.

Artykuł 6

Przedkładanie powiadomienia o zmianie szczegółowych danych dotyczących usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej

1. W przypadku zmiany jakichkolwiek szczegółowych danych zawartych w powiadomieniu paszportowym dotyczącym usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej firma inwestycyjna lub instytucja kredytowa, o której mowa w art. 1 ust. 2 lit. a), przedkładają właściwemu organowi macierzystego państwa członkowskiego powiadomienie przy użyciu formularza określonego w załączniku I.

2. Do celów powiadomienia na podstawie ust. 1 niniejszego artykułu firma inwestycyjna lub instytucja kredytowa, o której mowa w art. 1 ust. 2 lit. a), wypełniają tylko te części formularza określonego w załączniku I, które są istotne z punktu widzenia zmian szczegółowych danych zawartych w powiadomieniu paszportowym dotyczącym usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej.

3. Do celów powiadomienia o zmianach dotyczących świadczonych usług inwestycyjnych, prowadzonej działalności inwestycyjnej, świadczonych usług dodatkowych lub oferowanych instrumentów finansowych firma inwestycyjna lub instytucja kredytowa, o której mowa w art. 1 ust. 2 lit. a), sporządzają wykaz wszystkich usług inwestycyjnych, wszystkich rodzajów działalności inwestycyjnej, a także wszystkich usług dodatkowych i instrumentów finansowych, które świadczą, prowadzą lub oferują w momencie dokonania powiadomienia lub które zamierzają świadczyć, prowadzić lub oferować w przyszłości.

*Artykuł 7***Informowanie o powiadomieniu o zmianie szczegółowych danych dotyczących usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej**

1. Po otrzymaniu powiadomienia na podstawie art. 6 właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego bez zbędnej zwłoki informuje o zgłoszonych mu zmianach właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego przy użyciu formularza określonego w załączniku III, dołączając kopię powiadomienia przedłożonego na podstawie art. 6.
2. W przypadku cofnięcia lub unieważnienia zezwolenia udzielonego firmie inwestycyjnej lub instytucji kredytowej właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego powiadamia o tym właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego przy użyciu formularza określonego w załączniku III.

*Artykuł 8***Przedłożenie powiadomienia o udostępnieniu rozwiązań ułatwiających dostęp do MTF lub OTF**

Firma inwestycyjna lub operator rynku prowadzący MTF lub OTF, którzy zamierzają udostępnić na terytorium innego przyjmującego państwa członkowskiego odpowiednie rozwiązania ułatwiające zdalnym użytkownikom, członkom lub uczestnikom mającym siedzibę w tym przyjmującym państwie członkowskim dostęp do tych systemów oraz prowadzenie obrotu w tych systemach, przekazują właściwemu organowi macierzystego państwa członkowskiego informacje dotyczące przyjmującego państwa członkowskiego, w którym zamierzają udostępnić takie rozwiązania, przy użyciu formularza określonego w załączniku IV.

*Artykuł 9***Informowanie o powiadomieniu o udostępnieniu rozwiązań ułatwiających dostęp do MTF lub OTF**

1. W terminie jednego miesiąca od otrzymania powiadomienia na podstawie art. 8 właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego informuje właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego o wspomnianym powiadomieniu przy użyciu formularza określonego w załączniku V, dołączając kopię tego powiadomienia.
2. Właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego bez zbędnej zwłoki informuje firmę inwestycyjną lub operatora rynku, którzy prowadzą MTF lub OTF, o fakcie przekazania informacji zgodnie z ust. 1, wraz z podaniem daty przekazania tej informacji.

*Artykuł 10***Przedłożenie powiadomienia o zmianie szczegółowych danych dotyczących udostępniania rozwiązań ułatwiających dostęp do MTF lub OTF**

1. W przypadku zmiany jakichkolwiek szczegółowych danych zawartych w powiadomieniu o udostępnieniu rozwiązań ułatwiających dostęp do MTF lub OTF firma inwestycyjna lub operator rynku, którzy prowadzą MTF lub OTF, przedkładają właściwemu organowi macierzystego państwa członkowskiego powiadomienie przy użyciu formularza określonego w załączniku IV.
2. Do celów powiadomienia na podstawie ust. 1 firma inwestycyjna lub operator rynku, którzy prowadzą MTF lub OTF, wypełniają tylko te części formularza określonego w załączniku IV, które są istotne z punktu widzenia zmian szczegółowych danych zawartych w powiadomieniu o udostępnieniu rozwiązań ułatwiających dostęp do MTF lub OTF.

*Artykuł 11***Informowanie o powiadomieniu o zmianie szczegółowych danych dotyczących udostępniania rozwiązań ułatwiających dostęp do MTF lub OTF**

Po otrzymaniu powiadomienia na podstawie art. 10 ust. 1 właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego bez zbędnej zwłoki informuje o zgłoszonych mu zmianach właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego przy użyciu formularza określonego w załączniku III, dołączając kopię powiadomienia.

*Artykuł 12***Przedkładanie powiadomienia paszportowego dotyczącego oddziału**

Firma inwestycyjna pragnąca utworzyć oddział na terytorium innego państwa członkowskiego przedkłada właściwemu organowi macierzystego państwa członkowskiego informacje wymagane na podstawie art. 35 ust. 2 dyrektywy 2014/65/UE przy użyciu formularza określonego w załączniku VI.

*Artykuł 13***Przedkładanie powiadomienia paszportowego dotyczącego agenta**

1. Firma inwestycyjna lub instytucja kredytowa, o której mowa w art. 1 ust. 2 lit. b), pragnąca korzystać z usług agenta w innym państwie członkowskim przedkłada właściwemu organowi macierzystego państwa członkowskiego informacje wymagane na podstawie art. 35 ust. 2 dyrektywy 2014/65/UE przy użyciu formularza określonego w załączniku VII.

2. Jeżeli firma inwestycyjna lub instytucja kredytowa, o której mowa w art. 1 ust. 2 lit. b), pragną korzystać z usług więcej niż jednego agenta w innym państwie członkowskim, wypełniają one odrębne powiadomienia dla każdego agenta, z którego usług zamierzają korzystać.

3. Firma inwestycyjna pragnąca utworzyć oddział, która zamierza korzystać z usług agentów, przedkłada właściwemu organowi macierzystego państwa członkowskiego odrębne powiadomienie paszportowe dotyczące agenta w odniesieniu do każdego agenta, wypełniając formularz określony w załączniku VII.

*Artykuł 14***Ocena kompletności i dokładności powiadomienia paszportowego dotyczącego oddziału lub powiadomienia paszportowego dotyczącego agenta**

1. Po otrzymaniu powiadomienia paszportowego na podstawie art. 12 lub 13 właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego ocenia kompletność i dokładność przekazanych informacji.

2. W przypadku stwierdzenia, że przekazane informacje są niekompletne lub nieprawidłowe, właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego bez zbędnej zwłoki informuje o tym firmę inwestycyjną lub instytucję kredytową, o której mowa w art. 1 ust. 2 lit. b). Właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego wskazuje, z jakiego konkretnego powodu uznano informacje za niekompletne lub nieprawidłowe.

3. Trzymiesięczny termin przewidziany w art. 35 ust. 3 i art. 35 ust. 7 akapit drugi dyrektywy 2014/65/UE rozpoczyna swój bieg w momencie otrzymania powiadomienia paszportowego dotyczącego oddziału lub powiadomienia paszportowego dotyczącego agenta, zawierającego informacje, które uznano za kompletne i prawidłowe.

*Artykuł 15***Informowanie o powiadomieniu paszportowym dotyczącym oddziału**

1. W terminie trzech miesięcy od otrzymania powiadomienia paszportowego dotyczącego oddziału na podstawie art. 12 właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego informuje właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego o wspomnianym powiadomieniu przy użyciu formularza określonego w załączniku VIII, dołączając kopię tego powiadomienia.

2. Właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego bez zbędnej zwłoki informuje firmę inwestycyjną o fakcie przekazania informacji zgodnie z ust. 1, wraz z podaniem daty przekazania tej informacji.

3. Właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego potwierdza zarówno właściwemu organowi macierzystego państwa członkowskiego, jak i firmie inwestycyjnej odbiór wspomnianej informacji.

*Artykuł 16***Informowanie o powiadomieniu paszportowym dotyczącym agenta**

1. W terminie trzech miesięcy od otrzymania powiadomienia paszportowego dotyczącego agenta na podstawie art. 13 właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego informuje właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego o wspomnianym powiadomieniu przy użyciu formularza określonego w załączniku IX, dołączając kopię tego powiadomienia.

2. Właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego bez zbędnej zwłoki informuje firmę inwestycyjną lub instytucję kredytową o fakcie przekazania informacji zgodnie z ust. 1, wraz z podaniem daty przekazania tej informacji.

3. Właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego potwierdza zarówno właściwemu organowi macierzystego państwa członkowskiego, jak i firmie inwestycyjnej lub instytucji kredytowej, o której mowa w art. 1 ust. 2 lit. b), odbiór wspomnianej informacji.
4. Agent nie może rozpocząć świadczenia oferowanych przez siebie usług inwestycyjnych lub prowadzenia działalności inwestycyjnej, dopóki nie zostanie zarejestrowany w rejestrze publicznym w państwie członkowskim, w którym agent ten ma swoją siedzibę, zgodnie z art. 29 ust. 3 dyrektywy 2014/65/UE.
5. Agent nie może rozpocząć świadczenia oferowanych przez siebie usług inwestycyjnych lub prowadzenia działalności inwestycyjnej, dopóki nie otrzyma stosownej informacji od właściwego organu przyjmującego państwa członkowskiego.
6. Jeżeli takiej informacji nie przekazano, agent może rozpocząć świadczenie oferowanych przez siebie usług inwestycyjnych i prowadzenie działalności inwestycyjnej po upływie dwóch miesięcy od daty przekazania przez właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego informacji, o której mowa w ust. 2.

Artykuł 17

Przedkładanie powiadomienia o zmianie szczegółowych danych dotyczących oddziału

1. W przypadku zmiany szczegółowych danych zawartych w powiadomieniu paszportowym dotyczącym oddziału firma inwestycyjna przedkłada właściwemu organowi macierzystego państwa członkowskiego powiadomienie przy użyciu formularza określonego w załączniku VI.

Firma inwestycyjna lub instytucja kredytowa wypełniają tylko te części formularza określonego w załączniku VI, które są istotne z punktu widzenia zmian szczegółowych danych zawartych w powiadomieniu paszportowym dotyczącym oddziału.

2. Jeżeli firma inwestycyjna lub instytucja kredytowa zamierzają dokonać zmian w usługach inwestycyjnych, działalności inwestycyjnej, usługach dodatkowych lub instrumentach finansowych, które są świadczone, prowadzone lub oferowane za pośrednictwem agentów, przedkładają – przy użyciu formularza określonego w załączniku VI – wykaz wszystkich usług inwestycyjnych, wszystkich rodzajów działalności inwestycyjnej, a także wszystkich usług dodatkowych i instrumentów finansowych, które świadczą, prowadzą lub oferują za pośrednictwem agentów w momencie przedłożenia tego powiadomienia lub które zamierzają świadczyć, prowadzić lub oferować za pośrednictwem agentów w przyszłości.
3. O zmianach szczegółowych danych zawartych w powiadomieniu paszportowym dotyczącym oddziału związanych z zakończeniem działalności oddziału powiadamia się przy użyciu formularza określonego w załączniku X.

Artykuł 18

Przedkładanie powiadomienia o zmianie szczegółowych danych dotyczących agenta

1. W przypadku zmiany jakichkolwiek szczegółowych danych zawartych w powiadomieniu paszportowym dotyczącym agenta firma inwestycyjna lub instytucja kredytowa, o której mowa w art. 1 ust. 2 lit. b), przedkładają właściwemu organowi macierzystego państwa członkowskiego powiadomienie przy użyciu formularza określonego w załączniku VII.

Firma inwestycyjna lub instytucja kredytowa wypełniają tylko te części formularza określonego w załączniku VII, które są istotne z punktu widzenia zmian szczegółowych danych zawartych w powiadomieniu paszportowym dotyczącym agenta.

2. Jeżeli firma inwestycyjna zamierza dokonać zmian w usługach inwestycyjnych, działalności inwestycyjnej lub instrumentach finansowych, które są przedmiotem powiadomienia paszportowego dotyczącego agenta, przedkłada – przy użyciu formularza określonego w załączniku VI – wykaz wszystkich usług inwestycyjnych, wszystkich rodzajów działalności inwestycyjnej, a także wszystkich instrumentów finansowych, które świadczy, prowadzi lub oferuje za pośrednictwem agenta w momencie przedłożenia powiadomienia lub które zamierza świadczyć, prowadzić lub oferować w przyszłości.
3. O zmianach szczegółowych danych zawartych w powiadomieniu paszportowym dotyczącym agenta związanych z zaprzestaniem korzystania z usług agenta mającego siedzibę w innym państwie członkowskim powiadamia się przy użyciu formularza określonego w załączniku X.

*Artykuł 19***Informowanie o powiadomieniu o zmianie szczegółowych danych dotyczących oddziału**

1. Po otrzymaniu powiadomienia na podstawie art. 17 ust. 1 właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego bez zbędnej zwłoki informuje o zgłoszonych mu zmianach właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego przy użyciu formularza określonego w załączniku XI, dołączając kopię powiadomienia.
2. Po otrzymaniu powiadomienia na podstawie art. 17 ust. 3 właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego bez zbędnej zwłoki informuje o zgłoszonych mu zmianach właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego przy użyciu formularza określonego w załączniku XIII, dołączając kopię powiadomienia.

*Artykuł 20***Informowanie o powiadomieniu o zmianie szczegółowych danych dotyczących agenta**

1. Po otrzymaniu powiadomienia na podstawie art. 18 ust. 1 właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego bez zbędnej zwłoki informuje o zgłoszonych mu zmianach właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego przy użyciu formularza określonego w załączniku XII, dołączając kopię powiadomienia.
2. Po otrzymaniu powiadomienia na podstawie art. 18 ust. 3 właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego bez zbędnej zwłoki informuje o zgłoszonych mu zmianach właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego przy użyciu formularza określonego w załączniku XIII, dołączając kopię powiadomienia.

*Artykuł 21***Wejście w życie i stosowanie**

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 3 stycznia 2018 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 14 grudnia 2017 r.

W imieniu Komisji
Jean-Claude JUNCKER
Przewodniczący

ZAŁĄCZNIK I

Formularz powiadomienia paszportowego dotyczącego usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej oraz powiadomienia o zmianie szczegółowych danych dotyczących usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej⁽¹⁾

[Art. 3 i 6 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2017/2382]

Numer referencyjny:

Data:

Część 1 – Dane kontaktowe

Rodzaj powiadomienia:

Powiadomienie paszportowe dotyczące usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej/powiadomienie o zmianie szczegółowych danych dotyczących usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej

Państwo członkowskie, w którym firma inwestycyjna/institucja kredytowa zamierza prowadzić działalność:

Nazwa firmy inwestycyjnej/institucji kredytowej:

Nazwa handlowa:

Adres:

Numer telefonu:

E-mail:

Imię i nazwisko osoby wyznaczonej do kontaktów w firmie inwestycyjnej/institucji kredytowej:

Macierzyste państwo członkowskie

Status zezwolenia:

Zezwolenie udzielone przez [właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego]

Data udzielenia zezwolenia:

Część 2 – Program działalności**Planowane usługi inwestycyjne, działalność inwestycyjna oraz usługi dodatkowe (*)**

	Usługi inwestycyjne i działalność inwestycyjna										Usługi dodatkowe						
	A1	A2	A3	A4	A5	A5	A7	A8	A9		B1	B2	B3	B4	B5	B6	B7
Instrumenty finansowe	C1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C3	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C4	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C5	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C6	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C7	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C8	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C9	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C10	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C11	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

(*) Proszę wstawić (x) w odpowiednich polach.

(1) Do celów powiadomienia o zmianie szczegółowych danych dotyczących usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej proszę wypełnić tylko te części formularza, które są istotne z punktu widzenia zgłaszanych zmian. Jeżeli Państwa zamiarem jest dokonanie zmian w usługach inwestycyjnych, działalności inwestycyjnej, usługach dodatkowych lub instrumentach finansowych, proszę wykazać wszystkie usługi inwestycyjne/usługi dodatkowe, które firma będzie świadczyć, wszelką działalność inwestycyjną, którą będzie prowadzić, lub wszystkie instrumenty finansowe, które będzie oferować.

Dane dotyczące agenta zlokalizowanego w macierzystym państwie członkowskim (*)

Imię i nazwisko/nazwa agenta	Adres	Telefon	E-mail	Osoba wyznaczona do kontaktów

(*) Proszę przekazać odrębne zestawienia planowanych usług inwestycyjnych dla każdego agenta, z którego usług firma inwestycyjna zamierza skorzystać.

Planowane usługi inwestycyjne, które mają być świadczone przez agenta (*):

		Usługi inwestycyjne i działalność inwestycyjna									Usługi dodatkowe						
		A1	A2	A3	A4	A5	A6	A7	A8	A9	B1	B2	B3	B4	B5	B6	B7
Instrumenty finansowe	C1	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C2	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C3	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C4	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C5	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C6	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C7	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C8	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C9	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C10	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C11	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									

(*) Proszę wstawić (x) w odpowiednim polu (odpowiednich polach). Jeżeli zamierzają Państwo dokonać zmian w usługach inwestycyjnych świadczonych przez agenta, prowadzonej przez niego działalności inwestycyjnej lub oferowanych przez niego instrumentach finansowych, proszę wykazać wszystkie usługi inwestycyjne, które agent będzie świadczył, wszelką działalność inwestycyjną, którą będzie prowadził, oraz wszystkie instrumenty finansowe, które będzie oferował.

ZAŁĄCZNIK II

Formularz na potrzeby informowania właściwego organu przyjmującego państwa członkowskiego przez właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego o powiadomieniu paszportowym dotyczącym usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej

[Art. 5 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2017/2382]

Numer referencyjny:

Data:

Informacja zgodnie z art. 34 ust. 3 dyrektywy 2014/65/UE (1)

NADAWCA:

Państwo członkowskie:

Właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego:

Adres:

Wyznaczony punkt kontaktowy:

Numer telefonu:

E-mail:

ADRESAT:

Państwo członkowskie:

Właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego:

Adres:

Wyznaczony punkt kontaktowy:

Numer telefonu:

E-mail:

Zgodnie z art. 34 ust. 3 dyrektywy 2014/65/UE pragniemy Państwa poinformować, że **[nazwa firmy]**, 1) firma inwestycyjna posiadająca zezwolenie udzielone przez [nazwa właściwego organu macierzystego państwa członkowskiego], zamierza po raz pierwszy świadczyć usługi inwestycyjne lub prowadzić działalność inwestycyjną, jak również świadczyć usługi dodatkowe wymienione w załączonym powiadomieniu paszportowym w ramach swobody świadczenia usług inwestycyjnych lub prowadzenia działalności inwestycyjnej; lub 2) instytucja kredytowa posiadająca zezwolenie udzielone przez [nazwa właściwego organu macierzystego państwa członkowskiego] zamierza po raz pierwszy świadczyć usługi inwestycyjne lub prowadzić działalność inwestycyjną wymienione w dołączonym powiadomieniu paszportowym za pośrednictwem agenta w ramach swobody świadczenia usług inwestycyjnych lub prowadzenia działalności inwestycyjnej.

W przypadku jakichkolwiek pytań prosimy o kontakt.

Z poważaniem

[Podpis]

(1) Proszę zmienić w razie potrzeby.

ZAŁĄCZNIK III

Formularz na potrzeby informowania właściwego organu przyjmującego państwa członkowskiego przez właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego o zmianie szczegółowych danych zawartych w powiadomieniu paszportowym dotyczącym usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej lub o zmianie w powiadomieniu o udostępnieniu rozwiązań ułatwiających dostęp do MTF lub OTF

[Art. 7 i 8 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2017/2382]

Numer referencyjny:

Data:

Informacja zgodnie z art. 34 ust. 4 lub art. 34 ust. 7 dyrektywy 2014/65/UE (1)

NADAWCA:

Państwo członkowskie:

Właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego:

Adres:

Wyznaczony punkt kontaktowy:

Numer telefonu:

E-mail:

ADRESAT:

Państwo członkowskie:

Właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego:

Adres:

Wyznaczony punkt kontaktowy:

Numer telefonu:

E-mail:

Zgodnie z art. 34 ust. 4 dyrektywy 2014/65/UE pragniemy Państwa poinformować, że **[nazwa firmy]**, firma inwestycyjna/instytucja kredytowa/operator rynku posiadająca(-y) zezwolenie udzielone przez/nadzorowana(-y) przez [nazwa właściwego organu macierzystego państwa członkowskiego]:

- a) dokonał(a) zmian w usługach inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej/usługach dodatkowych/instrumentach finansowych, które zamierza świadczyć/prowadzić/oferować na Państwa terytorium w wymiarze transgranicznym;
- b) zmienił(a) swoją nazwę z [stara nazwa] na [nowa nazwa] ze skutkiem od dnia [data zmiany] r.;
- c) przeniósł (przeniósł) się pod następujący adres ze skutkiem od dnia [data zmiany] r.;
- d) zmienił(a) swoje inne dane kontaktowe, jak wskazano poniżej [proszę wskazać wszelkie zmiany wprowadzone w danych kontaktowych zawartych w części 1 w załączniku I], ze skutkiem od dnia [data zmiany] r.;
- e) zatrudnił(a) w [nazwa macierzystego państwa członkowskiego] dodatkowego zarejestrowanego agenta na potrzeby świadczenia swoich usług inwestycyjnych i prowadzenia działalności inwestycyjnej na Państwa terytorium w wymiarze transgranicznym;
- f) zmienił(a) rozwiązania udostępnione w [nazwa przyjmującego państwa członkowskiego] w celu ułatwienia dostępu do [nazwa MTF lub OTF] oraz prowadzenia obrotu na tej platformie;
- g) zaprzestał(a) świadczenia usług inwestycyjnych lub prowadzenia działalności inwestycyjnej z powodu cofnięcia/unieważnienia jego (jej) zezwolenia ze skutkiem od dnia [data cofnięcia/unieważnienia zezwolenia] r.

W załączeniu przesyłamy kopię powiadomienia o zmianie [szczegółowych danych dotyczących usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej/szczegółowych danych dotyczących udostępniania rozwiązań ułatwiających dostęp do MTF lub OTF] zawierającego odpowiednie zmiany. W przypadku jakichkolwiek pytań prosimy o kontakt.

Z poważaniem

[Podpis]

(1) Proszę odpowiednio zmienić stosownie do zgłaszanych zmian.

ZAŁĄCZNIK IV

Formularz powiadomienia o udostępnieniu rozwiązań ułatwiających dostęp do MTF lub OTF

[Art. 8 i 10 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2017/2382]

Numer referencyjny:

Data:

Część 1 – Dane kontaktowe

Rodzaj powiadomienia:

Udostępnienie rozwiązań ułatwiających dostęp do MTF lub OTF/zmiany szczegółowych danych zawartych w powiadomieniu o udostępnieniu rozwiązań ułatwiających dostęp do MTF lub OTF

Państwo członkowskie (państwa członkowskie), w którym (których) firma inwestycyjna/operator rynku zamierza udostępniać wspomniane rozwiązania:

Nazwa firmy inwestycyjnej/operatora rynku:

Adres:

Numer telefonu:

E-mail:

Imię i nazwisko osoby wyznaczonej do kontaktów w firmie inwestycyjnej/u operatora rynku:

Macierzyste państwo członkowskie

Status zezwolenia (firmy inwestycyjnej)/prawo właściwe (dla operatora rynku):

Zezwolenie udzielone/licencja udzielona/podmiot nadzorowany przez [właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego]

Data udzielenia zezwolenia (dotyczy firm inwestycyjnych):

Nazwa MTF/OTF:

Data, od której udostępniane będą wspomniane rozwiązania:

Ze skutkiem natychmiastowym

Część 2 – Opis modelu biznesowego [nazwa MTF/OTF]:

[Proszę uwzględnić przynajmniej następujące informacje]

Rodzaj instrumentów finansowych będących przedmiotem obrotu:

[wypełnia firma inwestycyjna/operator rynku]

Rodzaj uczestników obrotu:

[wypełnia firma inwestycyjna/operator rynku]

Rodzaj odpowiednich rozwiązań:

[wypełnia firma inwestycyjna/operator rynku]

Marketing:

[wypełnia firma inwestycyjna/operator rynku]

ZAŁĄCZNIK V

Formularz na potrzeby informowania właściwego organu przyjmującego państwa członkowskiego przez właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego o powiadomieniu o udostępnieniu rozwiązań ułatwiających dostęp do MTF lub OTF

[Art. 9 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2017/2382]

Numer referencyjny:

Data:

Informacja zgodnie z art. 34 ust. 7 dyrektywy 2014/65/UE (1)

NADAWCA:

Państwo członkowskie:

Właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego:

Adres:

Wyznaczony punkt kontaktowy:

Numer telefonu:

E-mail:

ADRESAT:

Państwo członkowskie:

Właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego:

Adres:

Wyznaczony punkt kontaktowy:

Numer telefonu:

E-mail:

Zgodnie z art. 34 ust. 7 dyrektywy 2014/65/UE pragniemy Państwa poinformować, że [nazwa operatora rynku/firmy inwestycyjnej], która(-y) prowadzi [nazwa MTF lub OTF] na podstawie [nazwa właściwych przepisów krajowych] w [nazwa macierzystego państwa członkowskiego], zamierza udostępniać w [nazwa państwa członkowskiego, w którym podmiot zamierza udostępniać rozwiązania] rozwiązania ułatwiające zdalnym użytkownikom, członkom lub uczestnikom mającym siedzibę w [nazwa państwa członkowskiego, w którym podmiot zamierza udostępniać rozwiązania] dostęp do [nazwa MTF/OTF] oraz prowadzenie obrotu na tej platformie, zgodnie z dołączonym powiadomieniem.

W przypadku jakichkolwiek pytań prosimy o kontakt.

Z poważaniem

[Podpis]

(1) Proszę zmienić w razie potrzeby.

ZAŁĄCZNIK VI

Formularz powiadomienia paszportowego dotyczącego oddziału oraz powiadomienia o zmianie szczegółowych danych dotyczących oddziału ⁽¹⁾

[Art. 12, 17 i 19 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2017/2382]

Numer referencyjny:

Data:

Część 1 – Dane kontaktowe

Rodzaj powiadomienia:

Powiadomienie paszportowe dotyczące oddziału/
powiadomienie o zmianie szczegółowych danych
dotyczących oddziałuPaństwo członkowskie, w którym firma inwestycyjna
zamierza utworzyć oddział ⁽²⁾:

Nazwa firmy inwestycyjnej:

Adres firmy inwestycyjnej:

Numer telefonu firmy inwestycyjnej:

Adres e-mail firmy inwestycyjnej:

Imię i nazwisko osoby wyznaczonej do kontaktów w firmie
inwestycyjnej:

Nazwa oddziału:

Adres oddziału:

Numer telefonu oddziału:

Adres e-mail oddziału:

Imię i nazwisko osób odpowiedzialnych za zarządzanie
oddziałem:

Macierzyste państwo członkowskie:

Status zezwolenia:

Zezwolenie udzielone przez [właściwy organ
macierzystego państwa członkowskiego]

Data udzielenia zezwolenia:

⁽¹⁾ Do celów powiadomienia o zmianach szczegółowych danych dotyczących oddziału proszę wypełnić tylko te części formularza, które są istotne z punktu widzenia zgłaszanych zmian. Jeżeli firma inwestycyjna zamierza dokonać zmian w usługach inwestycyjnych/usługach dodatkowych, które oddział świadczy, działalności inwestycyjnej, którą prowadzi, lub instrumentach finansowych, które oferuje, proszę wykazać wszystkie usługi inwestycyjne/usługi dodatkowe, które oddział będzie świadczyć, wszelką działalność inwestycyjną, którą będzie prowadzić, lub wszystkie instrumenty, które będzie oferować.

⁽²⁾ Proszę zauważyć, że krajowe prawo spółek może przewidywać wymóg uprzedniej rejestracji w rejestrze handlowym przed rozpoczęciem działalności przez oddział.

Część 2 – Program działalności

Planowane usługi inwestycyjne/usługi dodatkowe, które oddział będzie świadczyć, oraz planowana działalność inwestycyjna, którą będzie prowadzić (*)

	Usługi inwestycyjne i działalność inwestycyjna										Usługi dodatkowe						
		A1	A2	A3	A4	A5	A6	A7	A8	A9	B1	B2	B3	B4	B5	B6	B7
Instrumenty finansowe	C1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C3	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C4	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C5	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C6	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C7	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C8	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C9	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C10	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	C11	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

(*) Proszę wstawić (x) w odpowiednim polu (odpowiednich polach).

Biznesplan i struktura organizacyjna oddziału**Biznesplan**

1. W jaki sposób oddział przyczyni się do realizacji strategii firmy/grupy?
2. Jakie główne funkcje będzie pełnił oddział?
3. Proszę opisać główne cele oddziału.

Strategia handlowa

1. Proszę opisać rodzaje klientów/kontrahentów, z którymi oddział będzie prowadził interesy.
2. Proszę opisać, w jaki sposób firma pozyska tych klientów i będzie prowadzić z nimi interesy.

Struktura organizacyjna

1. Proszę krótko opisać, jakie miejsce w strukturze korporacyjnej firmy/grupy zajmuje oddział (ułatwić to może dołączenie schematu organizacyjnego).
2. Proszę określić strukturę organizacyjną oddziału, wskazując funkcyjną, geograficzną i prawną strukturę podległości służbowej.
3. Proszę wskazać, kto będzie odpowiedzialny za bieżącą działalność oddziału. Proszę podać szczegółowe informacje na temat doświadczenia zawodowego osób odpowiedzialnych za zarządzanie oddziałem (proszę dołączyć CV).
4. Proszę wskazać, kto będzie odpowiedzialny za funkcje kontroli wewnętrznej w oddziale.
5. Proszę wskazać, kto będzie odpowiedzialny za rozpatrywanie skarg związanych z funkcjonowaniem oddziału.
6. Proszę wyjaśnić, w jaki sposób oddział będzie podlegał centrali.
7. Proszę opisać wszelkie umowy outsourcingu o krytycznym znaczeniu.

Agenci (*)

1. Czy oddział będzie korzystać z usług agenta?

2. Proszę podać tożsamość agenta:

Imię i nazwisko (Nazwa)

Adres

Telefon

E-mail

Punkt kontaktowy

Odnośnik lub link do rejestru publicznego, w którym zarejestrowany jest agent.

Systemy i mechanizmy kontroli

Proszę podać skrócony opis rozwiązań:

1. mających na celu ochronę środków pieniężnych i aktywów klientów;
2. służących zapewnieniu zgodności z zasadami prowadzenia działalności i innymi obowiązkami, które wchodzą w zakres kompetencji właściwego organu przyjmującego państwa członkowskiego zgodnie z art. 35 ust. 8, a także z wymogami w zakresie ewidencjonowania na
3. regulujących kodeks postępowania personelu, w tym zawieranie transakcji na własny rachunek;
4. służących przeciwdziałaniu praniu pieniędzy;
5. służących monitorowaniu i kontroli umów outsourcingu o krytycznym znaczeniu (w stosownych przypadkach);
6. a także podać nazwę, adres i dane kontaktowe akredytowanego systemu rekompensat, którego członkiem jest firma inwestycyjna.

Prognoza finansowa

Proszę dołączyć rachunek prognozowanych zysków i strat oraz prognozowanych przepływów pieniężnych za początkowy okres wynoszący trzydzieści sześć miesięcy.

(*) Firma inwestycyjna przedkłada odrębne powiadomienie paszportowe dla każdego agenta, z którego usług oddział zamierza korzystać.

ZAŁĄCZNIK VII

Formularz powiadomienia paszportowego dotyczącego agenta oraz powiadomienia o zmianie szczegółowych danych dotyczących agenta ⁽¹⁾

[Art. 13, 14 i 18 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2017/2382]

Numer referencyjny:

Data:

Część 1 – Dane kontaktowe

Rodzaj powiadomienia:

Powiadomienie paszportowe dotyczące agenta/powiadomienie o zmianie szczegółowych danych dotyczących agenta

Państwo członkowskie, w którym firma inwestycyjna/institucja kredytowa zamierza korzystać z usług agenta mającego siedzibę w przyjmującym państwie członkowskim (przyjmujących państwach członkowskich):

Nazwa firmy inwestycyjnej/institucji kredytowej:

Adres firmy inwestycyjnej/institucji kredytowej:

Imię i nazwisko osoby wyznaczonej do kontaktów w firmie inwestycyjnej/institucji kredytowej:

Numer telefonu firmy inwestycyjnej/institucji kredytowej:

Adres e-mail firmy inwestycyjnej/institucji kredytowej:

Imię i nazwisko/nazwa agenta:

Adres agenta:

Numer telefonu agenta:

Adres e-mail agenta:

Imię i nazwisko osób odpowiedzialnych za zarządzanie agentem:

Macierzyste państwo członkowskie:

Status zezwolenia:

Zezwolenie udzielone przez [właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego]

Data udzielenia zezwolenia:

Odnosnik lub link do rejestru publicznego, w którym zarejestrowany jest agent

(¹) Do celów powiadomienia o zmianie szczegółowych danych dotyczących agenta proszę wypełnić tylko te części formularzy, które są istotne z punktu widzenia zgłaszanych zmian. Jeżeli zmieniono usługi inwestycyjne, działalność inwestycyjną lub instrumenty finansowe, firma wykazuje wszystkie usługi inwestycyjne, które agent będzie świadczyć, wszelką działalność inwestycyjną, którą będzie prowadzić, lub wszystkie instrumenty finansowe, które będzie oferować.

Część 2 – Program działalności

Planowane usługi inwestycyjne, które mają być świadczone przez agenta (*), lub planowana działalność inwestycyjna, która ma być przez niego prowadzona:

	Usługi inwestycyjne i działalność inwestycyjna										Usługi dodatkowe						
		A1	A2	A3	A4	A5	A6	A7	A8	A9	B1	B2	B3	B4	B5	B6	B7
Instrumenty finansowe	C1	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C2	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C3	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C4	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C5	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C6	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C7	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C8	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C9	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C10	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									
	C11	<input type="checkbox"/>				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>									

(*) Proszę wstawić (x) w odpowiednim polu (odpowiednich polach).

Biznesplan i struktura organizacyjna agenta*Biznesplan*

1. Proszę wyjaśnić, w jaki sposób agent przyczyni się do realizacji strategii firmy/grupy.
2. Proszę opisać, jakie główne funkcje będzie pełnił agent.
3. Proszę opisać główne cele agenta.

Strategia handlowa

1. Proszę opisać rodzaje klientów/kontrahentów, z którymi agent będzie prowadził interesy.
2. Proszę opisać, w jaki sposób firma pozyska tych klientów i będzie prowadzić z nimi interesy.

Struktura organizacyjna

1. Proszę krótko opisać, jakie miejsce w strukturze korporacyjnej firmy/grupy zajmuje agent (ułatwić to może dołączenie schematu organizacyjnego).
2. Proszę określić strukturę organizacyjną agenta, wskazując funkcyjną, geograficzną i prawną strukturę podległości służbowej.
3. Proszę wskazać, kto będzie odpowiedzialny za bieżącą działalność agenta. Proszę podać szczegółowe informacje na temat doświadczenia zawodowego osób odpowiedzialnych za zarządzanie agentem (proszę dołączyć CV).
4. Proszę wskazać, kto będzie odpowiedzialny za funkcje kontroli wewnętrznej u agenta.
5. Proszę wskazać, kto będzie odpowiedzialny za rozpatrywanie skarg związanych z funkcjonowaniem agenta.
6. Proszę wyjaśnić, w jaki sposób agent będzie podlegał centrali.
7. Proszę opisać wszelkie umowy outsourcingu o krytycznym znaczeniu.

Systemy i mechanizmy kontroli

Proszę podać skrócony opis rozwiązań:

1. mających na celu ochronę środków pieniężnych i aktywów klientów (w stosownych przypadkach);
2. służących zapewnieniu zgodności z zasadami prowadzenia działalności i innymi obowiązkami, które wchodzą w zakres kompetencji właściwego organu przyjmującego państwa członkowskiego zgodnie z art. 35 ust. 8, a także z wymogami w zakresie ewidencjonowania na
3. regulujących kodeks postępowania personelu, w tym zawieranie transakcji na własny rachunek;
4. służących przeciwdziałaniu praniu pieniędzy;
5. służących monitorowaniu i kontroli umów outsourcingu o krytycznym znaczeniu (w stosownych przypadkach);
6. a także podać nazwę, adres i dane kontaktowe akredytowanego systemu rekompensat, którego członkiem jest firma inwestycyjna lub instytucja kredytowa.

Prognoza finansowa

Proszę dołączyć rachunek prognozowanych zysków i strat oraz prognozowanych przepływów pieniężnych za początkowy okres wynoszący trzydzieści sześć miesięcy.

ZAŁĄCZNIK VIII

Formularz na potrzeby informowania właściwego organu przyjmującego państwa członkowskiego przez właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego o powiadomieniu paszportowym dotyczącym oddziału

[Art. 15 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2017/2382]

Numer referencyjny:

Data:

Informacja zgodnie z art. 35 ust. 3 dyrektywy 2014/65/UE (1)

NADAWCA:

Państwo członkowskie:

Właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego:

Adres:

Wyznaczony punkt kontaktowy:

Numer telefonu:

E-mail:

ADRESAT:

Państwo członkowskie:

Właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego:

Adres:

Wyznaczony punkt kontaktowy:

Numer telefonu:

E-mail:

Zgodnie z art. 35 ust. 3 dyrektywy 2014/65/UE pragniemy Państwa poinformować, że [nazwa firmy], firma inwestycyjna posiadająca zezwolenie udzielone przez [właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego], zamierza utworzyć oddział mieszczący się w [nazwa przyjmującego państwa członkowskiego] w celu świadczenia usług inwestycyjnych lub prowadzenia działalności inwestycyjnej, jak również świadczenia usług dodatkowych wymienionych w dołączonym powiadomieniu paszportowym.

[Nazwa firmy inwestycyjnej] jest uczestnikiem [nazwa akredytowanego systemu rekompensat w macierzystym państwie członkowskim], który zapewnia ochronę kwalifikującym się inwestorom zgodnie z wymogami prawa [nazwa macierzystego państwa członkowskiego] w odniesieniu do usług inwestycyjnych świadczonych przez firmę z jej siedziby w [nazwa macierzystego państwa członkowskiego] oraz za pośrednictwem swojego oddziału zlokalizowanego na terenie Europejskiego Obszaru Gospodarczego oraz prowadzonej przez nią także działalności inwestycyjnej.

W przypadku jakichkolwiek pytań prosimy o kontakt.

Z poważaniem

[Podpis]

(1) Proszę zmienić w razie potrzeby.

ZAŁĄCZNIK IX

Formularz na potrzeby informowania właściwego organu przyjmującego państwa członkowskiego przez właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego o powiadomieniu paszportowym dotyczącym agenta

[Art. 16 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2017/2382]

Numer referencyjny:

Data:

Informacja zgodnie z art. 35 ust. 3 lub art. 35 ust. 7 dyrektywy 2014/65/UE (1)

NADAWCA:

Państwo członkowskie:

Właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego:

Adres:

Wyznaczony punkt kontaktowy:

Numer telefonu:

E-mail:

ADRESAT:

Państwo członkowskie:

Właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego:

Adres:

Wyznaczony punkt kontaktowy:

Numer telefonu:

E-mail:

Zgodnie z art. 34 ust. 3/art. 35 ust. 7 dyrektywy 2014/65/UE pragniemy Państwa poinformować, że **[nazwa firmy]**, firma inwestycyjna/instytucja kredytowa posiadająca zezwolenie udzielone przez [właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego], zamierza korzystać z usług agenta mieszczącego się w [nazwa przyjmującego państwa członkowskiego] w celu świadczenia usług inwestycyjnych lub prowadzenia działalności inwestycyjnej wymienionych w dołączonym powiadomieniu paszportowym.

[Nazwa firmy inwestycyjnej/instytucji kredytowej] jest uczestnikiem [nazwa akredytowanego systemu rekompensat w macierzystym państwie członkowskim], która(-y) zapewnia ochronę kwalifikującym się inwestorom zgodnie z wymogami prawa [nazwa macierzystego państwa członkowskiego] w odniesieniu do usług inwestycyjnych świadczonych przez firmę z jej siedziby w [nazwa macierzystego państwa członkowskiego] oraz za pośrednictwem swojego agenta zlokalizowanego na terenie Europejskiego Obszaru Gospodarczego oraz prowadzonej przez nią tamże działalności inwestycyjnej.

W przypadku jakichkolwiek pytań prosimy o kontakt.

Z poważaniem

[Podpis]

(1) Proszę zmienić w razie potrzeby.

ZAŁĄCZNIK X

Formularz powiadomienia o zmianie szczegółowych danych dotyczących agenta w związku z zakończeniem działalności oddziału lub zaprzestaniem korzystania z usług agenta mającego siedzibę w innym państwie członkowskim

[Art. 17 ust. 3 i art. 18 ust. 3 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2017/2382]

Numer referencyjny:

Data:

Powiadomienie zgodnie z art. 35 ust. 10 dyrektywy 2014/65/UE dotyczące zakończenia działalności oddziału/zaprzestania korzystania z usług agenta mającego siedzibę w innym państwie członkowskim ⁽¹⁾**Część 1 – Dane kontaktowe**

Rodzaj powiadomienia: Zakończenie działalności oddziału/zaprzestanie korzystania z usług agenta

Państwo członkowskie, w którym oddział/agent ma siedzibę:

Nazwa firmy inwestycyjnej/institucji kredytowej:

Adres firmy inwestycyjnej/institucji kredytowej:

Numer telefonu firmy inwestycyjnej/institucji kredytowej:

Adres e-mail firmy inwestycyjnej/institucji kredytowej:

Imię i nazwisko osoby wyznaczonej do kontaktów odpowiedzialnej za zakończenie działalności oddziału/zaprzestanie korzystania z usług agenta:

Nazwa oddziału/agenta na terytorium przyjmującego państwa członkowskiego:

Macierzyste państwo członkowskie:

Właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego:

Status zezwolenia: Zezwolenie udzielone przez [nazwa właściwego organu macierzystego państwa członkowskiego]

Data udzielenia zezwolenia:

Data, od której zakończenie działalności/zaprzestanie korzystania z usług stanie się skuteczne:

⁽¹⁾ Proszę zmienić w razie potrzeby.

Opis harmonogramu planowanego zakończenia działalności/zaprzestania korzystania z usług:

[wypełnia firma inwestycyjna/instytucja kredytowa]

Informacje na temat procesu likwidacji działalności gospodarczej, w tym szczegółowe informacje na temat sposobu ochrony interesów klientów, rozpatrywania skarg i wykonania wszelkich nieuregulowanych zobowiązań:

[wypełnia firma inwestycyjna/instytucja kredytowa]

ZAŁĄCZNIK XI

Formularz na potrzeby informowania właściwego organu przyjmującego państwa członkowskiego przez właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego o powiadomieniu o zmianie szczegółowych danych dotyczących oddziału

[Art. 19 ust. 1 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2017/2382]

Numer referencyjny:

Data:

Informacja zgodnie z art. 35 ust. 10 dyrektywy 2014/65/UE ⁽¹⁾

NADAWCA:

Państwo członkowskie:

Właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego:

Adres:

Wyznaczony punkt kontaktowy:

Numer telefonu:

E-mail:

ADRESAT:

Państwo członkowskie:

Właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego:

Adres:

Wyznaczony punkt kontaktowy:

Numer telefonu:

E-mail:

Zgodnie z art. 35 ust. 10 dyrektywy 2014/65/UE pragniemy Państwa poinformować, że [nazwa firmy], firma inwestycyjna posiadająca zezwolenie udzielone przez [właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego]:

- a) dokonała zmian w usługach inwestycyjnych/usługach dodatkowych świadczonych przez [nazwa oddziału] z siedzibą w [nazwa przyjmującego państwa członkowskiego] oraz w działalności inwestycyjnej prowadzonej przez ten oddział;
- b) zmieniła nazwę swojego oddziału z [proszę podać starą nazwę oddziału] na [proszę podać nową nazwę] ze skutkiem od dnia [data zmiany] r.;
- c) zmieniła inne dane kontaktowe swojego oddziału zgodnie z poniższym [proszę wskazać wszelkie zmiany wprowadzone w danych kontaktowych zgłoszonych w części 1 formularza zamieszczonego w załączniku VI do rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2017/2382] ze skutkiem od dnia [data zmiany] r.;
- d) zatrudniła dodatkowego agenta w [nazwa przyjmującego państwa członkowskiego] i przekazała zaktualizowany program działalności;
- e) zmieniła swoją nazwę/swój adres/swoje dane kontaktowe z [stara nazwa/stary adres/stare dane kontaktowe firmy inwestycyjnej] na [nowa nazwa/nowy adres/nowe dane kontaktowe firmy inwestycyjnej] ze skutkiem od dnia [data zmiany] r.

W załączeniu przesyłamy kopię powiadomienia o zmianie szczegółowych danych dotyczących usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej zawierającego odpowiednie zmiany.

W przypadku jakichkolwiek pytań prosimy o kontakt.

Z poważaniem

[Podpis]

(¹) Proszę zmienić w razie potrzeby.

ZAŁĄCZNIK XII

Formularz na potrzeby informowania właściwego organu przyjmującego państwa członkowskiego przez właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego o powiadomieniu o zmianie szczegółowych danych dotyczących agenta

[Art. 20 ust. 1 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2017/2382]

Numer referencyjny:

Data:

Informacja zgodnie z art. 35 ust. 10 dyrektywy 2014/65/UE ⁽¹⁾

NADAWCA:

Państwo członkowskie:

Właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego:

Adres:

Wyznaczony punkt kontaktowy:

Numer telefonu:

E-mail:

ADRESAT:

Państwo członkowskie:

Właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego:

Adres:

Wyznaczony punkt kontaktowy:

Numer telefonu:

E-mail:

Zgodnie z art. 35 ust. 10 dyrektywy 2014/65/UE pragniemy Państwa poinformować, że [nazwa firmy], firma inwestycyjna/instytucja kredytowa posiadająca zezwolenie udzielone przez [nazwa właściwego organu macierzystego państwa członkowskiego]:

- a) dokonała zmian w usługach inwestycyjnych świadczonych i działalności inwestycyjnej prowadzonej przez [nazwa agenta];
- b) zmieniła nazwę swojego agenta z [proszę podać starą nazwę agenta] na [proszę podać nową nazwę] ze skutkiem od dnia [data zmiany] r.;
- c) zmieniła inne dane kontaktowe swojego agenta zgodnie z poniższym [proszę wskazać wszelkie zmiany wprowadzone w danych kontaktowych zgłoszonych w części 1 formularza zamieszczonego w załączniku VII do rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2017/2382] ze skutkiem od dnia [data zmiany] r.;
- d) zmieniła swoją nazwę/swoją adres/swoje dane kontaktowe z [stara nazwa/stary adres/stare dane kontaktowe firmy inwestycyjnej/instytucji kredytowej] na [nowa nazwa/nowy adres/nowe dane kontaktowe firmy inwestycyjnej/instytucji kredytowej] ze skutkiem od dnia [data zmiany] r.

W załączeniu przesyłamy kopię powiadomienia o zmianie szczegółowych danych dotyczących usług inwestycyjnych i działalności inwestycyjnej zawierającego odpowiednie zmiany.

W przypadku jakichkolwiek pytań prosimy o kontakt.

Z poważaniem

[Podpis]

(¹) Proszę zmienić w razie potrzeby.

ZAŁĄCZNIK XIII

Formularz na potrzeby informowania właściwego organu przyjmującego państwa członkowskiego przez właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego o zakończeniu działalności oddziału lub zaprzestaniu korzystania z usług agenta mającego siedzibę w państwie członkowskim innym niż macierzyste państwo członkowskie firmy inwestycyjnej/instytucji kredytowej

[Art. 19 ust. 2 i art. 20 ust. 2 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2017/2382]

Numer referencyjny:

Data:

Informacja zgodnie z art. 35 ust. 10 dyrektywy 2014/65/UE dotycząca zakończenia działalności oddziału/zaprzestania korzystania z usług agenta mającego siedzibę w państwie członkowskim innym niż macierzyste państwo członkowskie firmy inwestycyjnej/instytucji kredytowej ⁽¹⁾

NADAWCA:

Państwo członkowskie:

Właściwy organ macierzystego państwa członkowskiego:

Adres:

Wyznaczony punkt kontaktowy:

Numer telefonu:

E-mail:

ADRESAT:

Państwo członkowskie:

Właściwy organ przyjmującego państwa członkowskiego:

Adres:

Wyznaczony punkt kontaktowy:

Numer telefonu:

E-mail:

Zgodnie z art. 35 ust. 10 dyrektywy 2014/65/UE pragniemy Państwa poinformować, że [nazwa firmy], firma inwestycyjna/instytucja kredytowa posiadająca zezwolenie udzielone przez [nazwa właściwego organu macierzystego państwa członkowskiego], zawiadomiła nas o zamiarze zakończenia działalności oddziału/zaprzestania korzystania z usług agenta mającego siedzibę na Państwa terytorium ze skutkiem od dnia [data zakończenia działalności/zaprzestania korzystania z usług] r.

W załączeniu przesyłamy kopię powiadomienia o zakończeniu działalności [nazwa oddziału]/zaprzestaniu korzystania z usług [nazwa agenta].

W przypadku jakichkolwiek pytań prosimy o kontakt.

Z poważaniem

[Podpis]

(¹) Proszę zmienić w razie potrzeby.

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2017/2383**z dnia 19 grudnia 2017 r.****rozszerzające odstępstwo od rozporządzenia Rady (WE) nr 1967/2006 w zakresie minimalnej odległości od brzegu i minimalnej głębokości morza dla trawlerów typu „volantina” prowadzących połowy na wodach terytorialnych Słowenii**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 1967/2006 z dnia 21 grudnia 2006 r. w sprawie środków zarządzania zrównoważoną eksploatacją zasobów rybołówstwa Morza Śródziemnego ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 13 ust. 5,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W art. 13 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1967/2006 ustanowiono zakaz stosowania narzędzi połowowych ciągnionych w odległości do 3 mil morskich od brzegu lub w obrębie izobaty 50 m, jeśli taka głębokość występuje w mniejszej odległości od brzegu.
- (2) Na wniosek państwa członkowskiego Komisja może przyznać odstępstwo od art. 13 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1967/2006, pod warunkiem że spełnione zostaną wymogi określone w art. 13 ust. 5 i 9.
- (3) W dniu 8 lutego 2013 r. Komisja otrzymała wniosek złożony przez Słowenię o przyznanie odstępstwa od art. 13 ust. 1 akapit pierwszy rozporządzenia (WE) nr 1967/2006 w odniesieniu do stosowania włoków typu „volantina” na wodach terytorialnych Słowenii na głębokości mniejszej niż 50 m w obszarze w odległości od 1,5 do 3 mil morskich od wybrzeża.
- (4) Odstępstwo, o które wystąpiła Słowenia, było zgodne z warunkami określonymi w art. 13 ust. 5 oraz 9 rozporządzenia (WE) nr 1967/2006 i zostało przyznane do dnia 23 marca 2017 r. rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) nr 277/2014 ⁽²⁾.
- (5) W dniu 20 czerwca 2016 r. Komisja otrzymała złożony przez Słowenię wniosek o rozszerzenie okresu obowiązywania odstępstwa poza dzień 23 marca 2017 r. Słowenia przedłożyła aktualne informacje uzasadniające przedłużenie odstępstwa w świetle wymogów określonych w rozporządzeniu (WE) nr 1967/2006. Wniosek ten obejmuje statki prowadzące udokumentowane połowy dłużej niż pięć lat i działające na podstawie planu zarządzania przyjętego przez Słowenię w dniu 13 lutego 2014 r. ⁽³⁾, zgodnie z art. 19 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1967/2006. Statki te zostały wpisane do wykazu przekazanego Komisji zgodnie z wymogami art. 13 ust. 9 rozporządzenia (WE) nr 1967/2006.
- (6) Komitet Naukowo-Techniczny i Ekonomiczny ds. Rybołówstwa (STECF) dokonał oceny proponowanego przez Słowenię odstępstwa i związanego z nim projektu planu zarządzania podczas 52. sesji plenarnej, która odbyła się w dniach 4–8 lipca 2016 r.
- (7) Uwzględniając ocenę STECF, Słowenia przedstawiła Komisji dodatkowe dane naukowe i sprawozdania w dniu 7 września 2016 r., a w dniu 27 grudnia 2016 r. – zaktualizowany plan zarządzania.
- (8) STECF dokonał oceny proponowanego przez Słowenię odstępstwa oraz dodatkowych dokumentów na 54. sesji plenarnej, która odbyła się w dniach 27–31 marca 2017 r. STECF podkreślił potrzebę wyjaśnień na temat dokumentowania połowów prowadzonych przez upoważnione statki, narzędzi połowowych i przyłowów. Słowenia przedstawiła Komisji odpowiednie wyjaśnienia i zapewniła opracowanie dodatkowej analizy naukowej na temat połowów oraz wysiłków na rzecz zwiększenia selektywności narzędzi połowowych.
- (9) Zaproponowane przez Słowenię odstępstwo jest zgodne z warunkami określonymi w art. 13 ust. 5 i 9 rozporządzenia (WE) nr 1967/2006.

⁽¹⁾ Dz.U. L 36 z 8.2.2007, s. 6.⁽²⁾ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 277/2014 z dnia 19 marca 2014 r. wprowadzające odstępstwo od rozporządzenia Rady (WE) nr 1967/2006 w zakresie minimalnej odległości od brzegu i minimalnej głębokości morza dla trawlerów typu „volantina” prowadzących połowy na wodach terytorialnych Słowenii (Dz.U. L 82 z 20.3.2014, s. 1).⁽³⁾ Decyzja nr 34200-2/2014/4 z 13.2.2014.

- (10) W szczególności istnieją specyficzne przeszkody geograficzne, gdyż wody terytorialne Słowenii w żadnym punkcie nie osiągają głębokości 50 metrów. W warunkach braku odstępstwa trawlerzy typu „volantina” mogły zatem prowadzić połowy wyłącznie poza obszarem 3 mil morskich od linii brzegowej, gdzie łowiska są znacznie ograniczone przez obszary przeznaczone na tory wodne.
- (11) W planie zarządzania ustanowiono wszystkie właściwe definicje na temat odnośnych połowów oraz gwarancje niezwiększania nakładu połowowego w przyszłości, ponieważ upoważnienia do połowów będą wydawane wyłącznie 12 określonym statkom, które uzyskały już od Słowenii upoważnienia do połowów.
- (12) Połowy przy użyciu włoków typu „volantina” nie mogą być prowadzone przy użyciu innych narzędzi, nie mają znaczącego wpływu na środowisko morskie, w tym siedliska chronione, i nie kolidują z narzędziami innymi niż włoki, niewody lub podobne sieci ciągnięne.
- (13) Proponowane przez Słowenię odstępstwo dotyczy jedynie ograniczonej do 12 liczby statków. Numery rejestracyjne tych statków są podane w planie zarządzania.
- (14) Przedmiotowa działalność połowowa spełnia wymogi art. 4 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1967/2006, które na zasadzie odstępstwa zezwala na połowy nad chronionymi siedliskami pod pewnymi warunkami, jeżeli narzędzia połowowe nie dotyczą skupiska trawy morskiej.
- (15) Odstępstwo, którego dotyczy wniosek, jest zgodne z art. 8 ust. 1 lit. h) rozporządzenia (WE) nr 1967/2006, gdyż odnosi się ono do trawlerów prowadzących działalność z użyciem narzędzi połowowych o rozmiarze oczek nie mniejszym niż 40 mm.
- (16) Przedmiotowa działalność połowowa spełnia wymogi art. 9 ust. 3 akapit pierwszy rozporządzenia (WE) nr 1967/2006. Połowy trawlerów typu „volantina” nie są ukierunkowane na głowonogi.
- (17) Słoweński plan zarządzania obejmuje środki monitorowania działalności połowowej przewidziane w art. 13 ust. 9 akapit trzeci rozporządzenia (WE) nr 1967/2006 oraz w art. 14 i 15 rozporządzenia Rady (WE) nr 1224/2009 ⁽¹⁾.
- (18) Należy zatem przyznać przedmiotowe odstępstwo.
- (19) We właściwym terminie oraz zgodnie z planem monitorowania przewidzianym w słoweńskim planie zarządzania Słowenia powinna przedstawić Komisji sprawozdanie.
- (20) Należy ustanowić ograniczenie okresu obowiązywania przedmiotowego odstępstwa, aby umożliwić sprawne podjęcie naprawczych środków zarządzania, w przypadku gdyby w sprawozdaniu przekazanym Komisji wykazano niewystarczający stan ochrony poławianego stada oraz stworzyć ramy dla udoskonalenia naukowych podstaw zmian wprowadzanych do planu zarządzania.
- (21) Ponieważ odstępstwo przyznane na podstawie rozporządzenia wykonawczego (UE) nr 277/2014 r. wygasło w dniu 23 marca 2017 r., niniejsze rozporządzenie należy stosować od dnia 24 marca 2017 r.
- (22) Środki określone w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu ds. Rybołówstwa i Akwakultury,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Odstępstwo

Artykuł 13 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1967/2006 nie ma zastosowania na wodach terytorialnych Słowenii, niezależnie od głębokości, w obszarze w odległości od 1,5 do 3 mil morskich od wybrzeża w odniesieniu do włoków typu „volantina”, używanych przez statki:

- a) noszące numery rejestracyjne wymienione w słoweńskim planie zarządzania przyjętym przez Słowenię zgodnie z art. 19 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1967/2006;

⁽¹⁾ Rozporządzenie Rady (WE) Nr 1224/2009 z dnia 20 listopada 2009 r. ustanawiające wspólnotowy system kontroli w celu zapewnienia przestrzegania przepisów wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia (WE) nr 847/96, (WE) nr 2371/2002, (WE) nr 811/2004, (WE) nr 768/2005, (WE) nr 2115/2005, (WE) nr 2166/2005, (WE) nr 388/2006, (WE) nr 509/2007, (WE) nr 676/2007, (WE) nr 1098/2007, (WE) nr 1300/2008, (WE) nr 1342/2008 i uchylające rozporządzenia (EWG) nr 2847/93, (WE) nr 1627/94 oraz (WE) nr 1966/2006 (Dz.U. L 343 z 22.12.2009, s. 1).

- b) prowadzące udokumentowane połowy dłużej niż pięć lat i nie uczestniczące w zwiększaniu nakładu połowowego w przyszłości; oraz
- c) posiadające upoważnienie do połowów i działające w ramach planu zarządzania.

Artykuł 2

Plan monitorowania i sprawozdawczość

Słowenia przekaze Komisji w terminie trzech lat od wejścia w życie niniejszego rozporządzenia sprawozdanie sporządzone zgodnie z planem monitorowania ustanowionym w planie zarządzania, o którym mowa w art. 1.

Artykuł 3

Wejście w życie i data rozpoczęcia stosowania

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie trzeciego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 24 marca 2017 r. do dnia 27 marca 2020 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 19 grudnia 2017 r.

W imieniu Komisji
Jean-Claude JUNCKER
Przewodniczący

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2017/2384**z dnia 19 grudnia 2017 r.****określające cechy techniczne modułu *ad hoc* na 2019 r. dotyczącego sposobu organizacji pracy i czasu pracy w odniesieniu do badania reprezentacyjnego dotyczącego siły roboczej przewidzianego w rozporządzeniu Rady (WE) nr 577/98****(Tekst mający znaczenie dla EOG)**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 577/98 z dnia 9 marca 1998 r. w sprawie organizacji badania reprezentacyjnego dotyczącego siły roboczej we Wspólnocie ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 7a ust. 5,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W europejskiej strategii zatrudnienia, w wytycznych w sprawie zatrudnienia ⁽²⁾ i w europejskim filarze praw socjalnych ⁽³⁾, w szczególności w kontekście zasad dotyczących bezpiecznego i elastycznego zatrudnienia, równowagi między życiem zawodowym a prywatnym i dobrze dostosowanego środowiska pracy, zwraca się uwagę na potrzebę większej elastyczności zarówno przedsiębiorstw, jak i pracowników w Europie i podkreśla potrzebę gromadzenia danych za pomocą europejskiego badania na dużą skalę, na temat stosowania różnych form nowych praktyk w zakresie sposobów organizacji pracy i czasu pracy, a także doświadczeń pracowników w tym względzie.
- (2) Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2016/1851 ⁽⁴⁾ określa i podaje opis obszarów, w których mają być gromadzone bardziej szczegółowe informacje, mianowicie modułów cząstkowych *ad hoc*, które należy włączyć do modułu *ad hoc* na 2019 r. dotyczącego organizacji i rozkładu czasu pracy w odniesieniu do badania reprezentacyjnego dotyczącego siły roboczej przewidzianego w rozporządzeniu (WE) nr 577/98.
- (3) W związku z tym należy określić cechy techniczne, filtry, kody oraz termin przekazywania danych przez państwa członkowskie w ramach modułu *ad hoc* dotyczącego sposobów organizacji pracy i czasu pracy.
- (4) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu ds. Europejskiego Systemu Statystycznego,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Cechy techniczne modułu *ad hoc* na 2019 r. dotyczącego sposobów organizacji pracy i czasu pracy, filtry i kody, które należy stosować, oraz termin przekazania wyników do Komisji określono w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.⁽¹⁾ Dz.U. L 77 z 14.3.1998, s. 3.⁽²⁾ Decyzja Rady (UE) 2015/1848 z dnia 5 października 2015 r. w sprawie wytycznych dotyczących polityk zatrudnienia państw członkowskich na rok 2015 (Dz.U. L 268 z 15.10.2015, s. 28).⁽³⁾ https://ec.europa.eu/commission/priorities/deeper-and-fairer-economic-and-monetary-union/european-pillar-social-rights_pl⁽⁴⁾ Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2016/1851 z dnia 14 czerwca 2016 r. w sprawie przyjęcia program modułów *ad hoc*, obejmującego lata 2019, 2020 i 2021 do celów badania reprezentacyjnego dotyczącego siły roboczej przewidzianego w rozporządzeniu Rady (WE) nr 577/98 (Dz.U. L 284 z 20.10.2016, s. 1).

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 19 grudnia 2017 r.

W imieniu Komisji
Jean-Claude JUNCKER
Przewodniczący

ZAŁĄCZNIK

W niniejszym załączniku określono cechy techniczne, filtry i kody do stosowania w ramach modułu ad hoc dotyczącego sposobów organizacji pracy i czasu pracy, zaplanowanego na 2019 r. Określono w nim również terminy przekazania danych do Komisji przez państwa członkowskie.

Termin przekazania wyników Komisji: 31 marca 2020 r.

Filtry i kody, które należy stosować w celu przesyłania danych: zgodnie z załącznikiem III do rozporządzenia Komisji (WE) nr 377/2008 ⁽¹⁾.

Kolumny zarezerwowane dla opcjonalnych współczynników ważenia, do wykorzystania w przypadku badania podpróby lub braku odpowiedzi: kolumny 226–229 zawierające liczby całkowite i kolumny 230–231 zawierające miejsca po przecinku.

(1) Moduł cząstkowy „Elastyczność czasu pracy”

Nazwa/kolumna	Kod	Opis	Filtr
VARIWT 211		Zmienny czas pracy <i>W jaki sposób określa się początek i koniec czasu pracy w głównej pracy</i>	WSTATOR = 1,2
	1	Pracownik może w pełni decydować o czasie pracy	
	2	Pracownik może decydować o czasie pracy z pewnymi ograniczeniami	
	3	O czasie pracy decyduje głównie pracodawca lub organizacja	
	9	Nie dotyczy (nie zawiera się w filtrze)	
	Pozostawić puste	Brak odpowiedzi/nie wiem	
FREEHOUR 212		Możliwość wzięcia wolnych godzin <i>Możliwość wzięcia jednej lub dwóch wolnych godzin w głównej pracy z powodów rodzinnych w ciągu jednego dnia roboczego</i>	VARIWT = 2,3,blank
	1	Bardzo łatwe	
	2	Dość łatwe	
	3	Dość trudne	
	4	Bardzo trudne	
	9	Nie dotyczy (nie zawiera się w filtrze)	
	Pozostawić puste	Brak odpowiedzi/nie wiem	
FREELEAV 213		Możliwość swobodnego podejmowania decyzji o wzięciu urlopu <i>Możliwość wzięcia w głównej pracy jednego lub dwóch dni urlopu w ciągu trzech dni roboczych</i>	WSTATOR = 1,2
	1	Bardzo łatwe	
	2	Dość łatwe	

⁽¹⁾ Rozporządzenie Komisji (WE) nr 377/2008 z dnia 25 kwietnia 2008 r. wykonujące rozporządzenie Rady (WE) nr 577/98 w sprawie organizacji badania reprezentacyjnego dotyczącego siły roboczej we Wspólnocie w odniesieniu do kodowania, które należy stosować w celu przesyłania danych, począwszy od 2009 r., wykorzystania prób cząstkowych do gromadzenia danych dotyczących zmiennych strukturalnych oraz określenia kwartałów referencyjnych (Dz.U. L 114 z 26.4.2008, s. 57).

Nazwa/kolumna	Kod	Opis	Filtr
FLEXWT 214	3	Dość trudne	WSTATOR = 1,2
	4	Bardzo trudne	
	9	Nie dotyczy (nie zawiera się w filtrze)	
	Pozostawić puste	Brak odpowiedzi/nie wiem	
	Oczekiwana elastyczność czasu pracy		
	<i>Częstotliwość, z jaką pracownik otrzymuje nieprzewidziane polecenia dotyczące zmiany czasu pracy w głównej pracy</i>		
	1	Przynajmniej raz w tygodniu	
	2	Rzadziej niż raz w tygodniu, ale co najmniej raz na miesiąc	
	3	Rzadziej niż raz w miesiącu lub nigdy	
	9	Nie dotyczy (nie zawiera się w filtrze)	
AVAIFREE 215	Pozostawić puste	Brak odpowiedzi/nie wiem	WSTATOR = 1,2
	Dyspozycyjność do pracy w czasie wolnym		
	<i>Z pracownikiem skontaktowano się w czasie wolnym od pracy w ciągu ostatnich dwóch miesięcy, aby przed następnym dniem roboczym podjął pracę w głównym miejscu pracy</i>		
	1	Nie skontaktowano się w ciągu ostatnich 2 miesięcy	
	2	Skontaktowano się w kilku przypadkach	
	3	Skontaktowano się wiele razy i oczekiwano, że podejmie pracę przed następnym dniem roboczym	
	4	Skontaktowano się wiele razy i nie oczekiwano, że podejmie pracę przed następnym dniem roboczym	
	9	Nie dotyczy (nie zawiera się w filtrze)	
	Pozostawić puste	Brak odpowiedzi/nie wiem	

(2) Moduł cząstkowy „Metody pracy”

Nazwa/kolumna	Kod	Opis	Filtr
RECHOURS 216-217		Rejestrowanie obecności lub godzin pracy <i>Metoda rejestrowania obecności lub godzin pracy w głównej pracy</i>	STAPRO = 3
	01	Obecność ani godziny pracy nie są rejestrowane	
	02	Obecność jest rejestrowana ręcznie przez samego pracownika	
	03	Obecność jest rejestrowana ręcznie przez przełożonego/kolegę	
	04	Obecność jest rejestrowana automatycznie (zegar do rejestrowania czasu, przy logowaniu się)	

Nazwa/kolumna	Kod	Opis	Filtr
PRESSURE 218	05	Obecność jest rejestrowana inną metodą	WSTATOR = 1,2
	06	Godziny są rejestrowane ręcznie przez samego pracownika	
	07	Godziny są rejestrowane ręcznie przez przełożonego/kolegę	
	08	Godziny są rejestrowane automatycznie (zegar do rejestrowania czasu, przy logowaniu się)	
	09	Godziny są rejestrowane inną metodą	
	99	Nie dotyczy (nie zawiera się w filtrze)	
	Pozostawić puste	Brak odpowiedzi/nie wiem	
	Praca pod presją czasu		
	<i>Częstotliwość, z jaką osoba pracuje pod presją czasu w głównej pracy</i>		
	1	Zawsze	
2	Często		
3	Czasami		
4	Nigdy		
9	Nie dotyczy (nie zawiera się w filtrze)		
Pozostawić puste	Brak odpowiedzi/nie wiem		
JOBAUTON 219-220	Niezależność w pracy		WSTATOR = 1,2
	<i>Możliwość wpływania na kolejność i treść zadań w głównej pracy</i>		
	11	Duży wpływ na kolejność i treść wykonywanych zadań	
	12	Duży wpływ na kolejność i pewien wpływ na treść wykonywanych zadań	
	13	Duży wpływ na kolejność i niewielki lub żaden wpływ na treść wykonywanych zadań	
	21	Pewien wpływ na kolejność i duży wpływ na treść wykonywanych zadań	
	22	Pewien wpływ na kolejność i na treść wykonywanych zadań	
	23	Pewien wpływ na kolejność i niewielki lub żaden wpływ na treść wykonywanych zadań	
	31	Duży wpływ na treść i niewielki lub żaden wpływ na kolejność wykonywanych zadań	
	32	Pewien wpływ na treść i niewielki lub żaden wpływ na kolejność wykonywanych zadań	
	33	Niewielki lub żaden wpływ na kolejność i na treść wykonywanych zadań	
	99	Nie dotyczy (nie zawiera się w filtrze)	
	Pozostawić puste	Brak odpowiedzi/nie wiem	

(3) **Moduł cząstkowy „Miejsce pracy”**

Nazwa/kolumna	Kod	Opis	Filtr
PLACEWK 221		<p style="text-align: center;">Główne miejsce pracy</p> <p><i>Miejsce, w którym przede wszystkim realizowana jest główna praca</i></p>	WSTATOR = 1,2
	1	Własne pomieszczenie lub obiekt należący do pracodawcy	
	2	Miejsce zamieszkania	
	3	U klientów	
	4	Brak określonego miejsca (pojazd, usługi dostawcze itp.)	
	5	Inne	
	9	Nie dotyczy (nie zawiera się w filtrze)	
	Pozostawić puste	Brak odpowiedzi/nie wiem	
COMMUTM 222-224		<p style="text-align: center;">Czasu dojazdu do pracy</p> <p><i>Czas na przejazd z miejsca zamieszkania do miejsca głównej pracy (w jedną stronę)</i></p>	PLACEWK≠2
	000-240	Minuty	
	999	Nie dotyczy (nie zawiera się w filtrze)	
	Pozostawić puste	Brak odpowiedzi/nie wiem	
OTHERLOC 225		<p style="text-align: center;">Praca w innych miejscach</p> <p><i>Praca w więcej niż jednym miejscu przy wykonywaniu głównej pracy</i></p>	PLACEWK = 1-5
	1	Codziennie	
	2	Nie codziennie, ale co najmniej raz w tygodniu	
	3	Rzadziej niż raz w tygodniu, ale co najmniej raz na miesiąc	
	4	Rzadziej niż raz w miesiącu lub nigdy	
	9	Nie dotyczy (nie zawiera się w filtrze)	
	Pozostawić puste	Brak odpowiedzi/nie wiem	

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2017/2385**z dnia 19 grudnia 2017 r.**

ustalające współczynnik przydziału, jaki należy stosować do ilości objętych wnioskami o wydanie pozwolenia na przywóz złożonymi od dnia 1 grudnia do dnia 7 grudnia 2017 r. oraz określające ilości, jakie należy dodać do ilości ustalonej dla podokresu od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2018 r. w ramach kontyngentów taryfowych otwartych rozporządzeniem (WE) nr 533/2007 w sektorze mięsa drobiowego

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólną organizację rynków produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 922/72, (EWG) nr 234/79, (WE) nr 1037/2001 i (WE) nr 1234/2007 ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 188,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzeniem Komisji (WE) nr 533/2007 ⁽²⁾ otwarto roczne kontyngenty taryfowe na przywóz produktów w sektorze mięsa drobiowego.
- (2) Ilości objęte wnioskami o pozwolenie na przywóz złożonymi w okresie od dnia 1 grudnia do dnia 7 grudnia 2017 r. w odniesieniu do podokresu od dnia 1 stycznia do dnia 31 marca 2018 r. są w przypadku niektórych kontyngentów większe niż ilości dostępne. Należy zatem określić, na jakie ilości mogą zostać wydane pozwolenia na przywóz, poprzez ustalenie współczynnika przydziału, jaki należy zastosować do ilości, w odniesieniu do których złożono wnioski, obliczonego zgodnie z art. 7 ust. 2 rozporządzenia Komisji (WE) nr 1301/2006 ⁽³⁾.
- (3) Ilości objęte wnioskami o wydanie pozwolenia na przywóz, złożonymi w okresie od dnia 1 grudnia do dnia 7 grudnia 2017 r. w odniesieniu do podokresu od dnia 1 stycznia do dnia 31 marca 2018 r., są w przypadku niektórych kontyngentów mniejsze niż ilości dostępne. Należy zatem określić ilości, w odniesieniu do których nie złożono wniosków, i dodać je do ilości ustalonej dla następnego podokresu obowiązywania kontyngentu.
- (4) W celu zapewnienia skuteczności przedmiotowego środka niniejsze rozporządzenie powinno wejść w życie z dniem jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

1. W odniesieniu do ilości, których dotyczą wnioski o wydanie pozwolenia na przywóz złożone dla podokresu od dnia 1 stycznia do dnia 31 marca 2018 r. na podstawie rozporządzenia (WE) nr 533/2007, ustala się współczynnik przydziału wymieniony w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

2. Ilości, w odniesieniu do których nie złożono wniosków o wydanie pozwolenia na przywóz na podstawie rozporządzenia (WE) nr 533/2007 i które dodaje się do podokresu od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2018 r., określono w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 2Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

⁽¹⁾ Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 671.

⁽²⁾ Rozporządzenie Komisji (WE) nr 533/2007 z dnia 14 maja 2007 r. otwierające i ustalające zarządzanie kontyngentami taryfowymi w sektorze mięsa drobiowego (Dz.U. L 125 z 15.5.2007, s. 9).

⁽³⁾ Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1301/2006 z dnia 31 sierpnia 2006 r. ustanawiające wspólne zasady zarządzania kontyngentami taryfowymi na przywóz produktów rolnych, podlegającym systemowi pozwoleń na przywóz (Dz.U. L 238 z 1.9.2006, s. 13).

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 19 grudnia 2017 r.

*W imieniu Komisji,
za Przewodniczącego,
Jerzy PLEWA
Dyrektor Generalny
Dyrekcja Generalna ds. Rolnictwa i Rozwoju Obszarów
Wiejskich*

—
ZAŁĄCZNIK

Nr porządkowy	Współczynnik przydziału – wnioski złożone w odniesieniu do podokresu od dnia 1 stycznia do dnia 31 marca 2018 r. (%)	Ilości, w odniesieniu do których nie złożono wniosków i które mają być dodane do ilości dostępnych dla podokresu od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2018 r. (w kg)
09.4067	1,404135	—
09.4068	0,138103	—
09.4069	0,118836	—
09.4070	—	1 335 750

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2017/2386**z dnia 19 grudnia 2017 r.**

ustalające współczynnik przydziału, jaki należy stosować w odniesieniu do ilości, których dotyczą wnioski o wydanie pozwolenia na przywóz, złożone w okresie od dnia 1 grudnia do dnia 7 grudnia 2017 r., oraz ustalające ilości, jakie należy dodać do ilości ustalonych dla podokresu od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2018 r. w ramach kontyngentów taryfowych otwartych rozporządzeniem (WE) nr 1385/2007 w sektorze mięsa drobiowego

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólną organizację rynków produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 922/72, (EWG) nr 234/79, (WE) nr 1037/2001 i (WE) nr 1234/2007 ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 188,

a także mając na uwadze, co następuje,

- (1) Rozporządzeniem Komisji (WE) nr 1385/2007 ⁽²⁾ otwarto roczne kontyngenty taryfowe na przywóz produktów z sektora mięsa drobiowego.
- (2) Ilości objęte wnioskami o pozwolenie na przywóz złożonymi w okresie od dnia 1 grudnia do dnia 7 grudnia 2017 r. w odniesieniu do podokresu od dnia 1 stycznia do dnia 31 marca 2018 r., są w przypadku niektórych kontyngentów większe niż ilości dostępne. Należy zatem określić, na jakie ilości mogą zostać wydane pozwolenia na przywóz, poprzez ustalenie współczynnika przydziału, jaki należy zastosować do ilości, w odniesieniu do których złożono wnioski, obliczonego zgodnie z art. 7 ust. 2 rozporządzenia Komisji (WE) nr 1301/2006 ⁽³⁾.
- (3) Ilości objęte wnioskami o wydanie pozwolenia na przywóz złożonymi w okresie od dnia 1 grudnia do dnia 7 grudnia 2017 r. w odniesieniu do podokresu od dnia 1 stycznia do dnia 31 marca 2018 r., są w przypadku niektórych kontyngentów mniejsze niż ilości dostępne. Należy zatem określić ilości, w odniesieniu do których nie złożono wniosków, i dodać je do ilości ustalonych dla następnego podokresu obowiązywania kontyngentu.
- (4) W celu zapewnienia skuteczności przedmiotowego środka niniejsze rozporządzenie powinno wejść w życie w dniu jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

1. W odniesieniu do ilości, których dotyczą wnioski o wydanie pozwolenia na przywóz złożone dla podokresu od dnia 1 stycznia do dnia 31 marca 2018 r. na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1385/2007, ustala się współczynnik przydziału określony w załączniku do niniejszego rozporządzenia.
2. Ilości, w odniesieniu do których nie złożono wniosków o wydanie pozwolenia na przywóz na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1385/2007 i które dodaje się do podokresu od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2018 r., są określone w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

*Artykuł 2*Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.⁽¹⁾ Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 671.⁽²⁾ Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1385/2007 z dnia 26 listopada 2007 r. ustanawiające szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 774/94 w odniesieniu do otwarcia i zarządzania niektórymi wspólnotowymi kontyngentami taryfowymi z sektora mięsa drobiowego (Dz.U. L 309 z 27.11.2007, s. 47).⁽³⁾ Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1301/2006 z dnia 31 sierpnia 2006 r. ustanawiające wspólne zasady zarządzania kontyngentami taryfowymi na przywóz produktów rolnych, podlegającym systemowi pozwoleń na przywóz (Dz.U. L 238 z 1.9.2006, s. 13).

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 19 grudnia 2017 r.

*W imieniu Komisji,
za Przewodniczącego,
Jerzy PLEWA
Dyrektor Generalny
Dyrekcja Generalna ds. Rolnictwa i Rozwoju Obszarów
Wiejskich*

—
ZAŁĄCZNIK

Nr porządkowy	Współczynnik przydziału – wnioski złożone w odniesieniu do podokresu od dnia 1 stycznia do dnia 31 marca 2018 r. (%)	Ilości, w odniesieniu do których nie złożono wniosków i które należy dodać do ilości dostępnych na podokres od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2018 r. (w kg)
09.4410	0,121815	—
09.4411	0,124054	—
09.4412	0,124223	—
09.4420	4,646057	—
09.4421	—	175 000
09.4422	0,803288	—

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2017/2387**z dnia 19 grudnia 2017 r.****określające ilości, które należy dodać do ilości ustalonych dla podokresu od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2018 r. w ramach kontyngentu taryfowego otwartego rozporządzeniem (WE) nr 536/2007 na mięso drobiowe pochodzące ze Stanów Zjednoczonych Ameryki**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólną organizację rynków produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 922/72, (EWG) nr 234/79, (WE) nr 1037/2001 i (WE) nr 1234/2007 ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 188 ust. 2 i 3,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzeniem Komisji (WE) nr 536/2007 ⁽²⁾ otwarto roczny kontyngent taryfowy na przywóz produktów sektora mięsa drobiowego pochodzących ze Stanów Zjednoczonych Ameryki.
- (2) Ilości objęte wnioskami o pozwolenia na przywóz, złożonymi w okresie od dnia 1 grudnia do dnia 7 grudnia 2017 r. w odniesieniu do podokresu od dnia 1 stycznia do dnia 31 marca 2018 r., są mniejsze niż ilości dostępne. Należy zatem określić ilości, w odniesieniu do których nie złożono wniosków, i dodać je do ilości ustalonych dla następnego podokresu obowiązywania kontyngentu.
- (3) W celu zapewnienia skuteczności przedmiotowego środka niniejsze rozporządzenie powinno wejść w życie z dniem jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Ilości, w odniesieniu do których nie złożono wniosków o pozwolenie na przywóz na podstawie rozporządzenia (WE) nr 536/2007 i które należy dodać do podokresu od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2018 r., określono w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

*Artykuł 2*Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 19 grudnia 2017 r.

W imieniu Komisji,

za Przewodniczącego,

Jerzy PLEWA

Dyrektor Generalny

Dyrekcja Generalna ds. Rolnictwa i Rozwoju Obszarów
Wiejskich⁽¹⁾ Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 671.⁽²⁾ Rozporządzenie Komisji (WE) nr 536/2007 z dnia 15 maja 2007 r. otwierające i ustalające zarządzanie kontyngentem taryfowym na mięso drobiowe pochodzące ze Stanów Zjednoczonych Ameryki (Dz.U. L 128 z 16.5.2007, s. 6).

ZAŁĄCZNIK

Nr porządkowy	Ilości, w odniesieniu do których nie złożono wniosków i które mają zostać dodane do ilości dostępnych dla podokresu od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2018 r. (w kg)
09.4169	15 643 542

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2017/2388**z dnia 19 grudnia 2017 r.****określające ilości, jakie należy dodać do ilości ustalonej dla podokresu od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2018 r. w ramach kontyngentów taryfowych otwartych rozporządzeniem (WE) nr 1384/2007 na mięso drobiowe pochodzące z Izraela**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólną organizację rynków produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 922/72, (EWG) nr 234/79, (WE) nr 1037/2001 i (WE) nr 1234/2007 ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 188 ust. 2 i 3,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzeniem Komisji (WE) nr 1384/2007 ⁽²⁾ otwarto roczne kontyngenty taryfowe na przywóz produktów z sektora mięsa drobiowego pochodzących z Izraela.
- (2) Ilości objęte wnioskami o pozwolenia na przywóz, złożonymi w okresie od dnia 1 grudnia do dnia 7 grudnia 2017 r. w odniesieniu do podokresu od dnia 1 stycznia do dnia 31 marca 2018 r. są mniejsze niż ilości dostępne. Należy zatem określić ilości, w odniesieniu do których nie złożono wniosków, i dodać je do ilości ustalonej dla następnego podokresu obowiązywania kontyngentu.
- (3) W celu zapewnienia skuteczności przedmiotowego środka niniejsze rozporządzenie powinno wejść w życie z dniem jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Ilości, w odniesieniu do których nie złożono wniosków o wydanie pozwolenia na przywóz na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1384/2007 i które dodaje się do podokresu od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2018 r., są wymienione w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

*Artykuł 2*Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 19 grudnia 2017 r.

W imieniu Komisji,
za Przewodniczącego,
Jerzy PLEWA
Dyrektor Generalny

Dyrekcja Generalna ds. Rolnictwa i Rozwoju Obszarów
Wiejskich

⁽¹⁾ Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 671.

⁽²⁾ Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1384/2007 z dnia 26 listopada 2007 r. ustanawiające szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 2398/96 w odniesieniu do otwarcia i zarządzania niektórymi kontyngentami na przywóz do Wspólnoty produktów z sektora mięsa drobiowego pochodzących z Izraela (Dz.U. L 309 z 27.11.2007, s. 40).

ZAŁĄCZNIK

Nr porządkowy	Ilości, w odniesieniu do których nie złożono wniosków i które należy dodać do ilości dostępnych dla podokresu od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2018 r. (w kg)
09.4091	140 000
09.4092	1 000 000

DECYZJE

DECYZJA RADY (UE) 2017/2389

z dnia 5 grudnia 2017 r.

stwierdzająca, że Rumunia nie podjęła skutecznych działań w odpowiedzi na zalecenie Rady z dnia 16 czerwca 2017 r.

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 1466/97 z dnia 7 lipca 1997 r. w sprawie wzmocnienia nadzoru pozycji budżetowych oraz nadzoru i koordynacji polityk gospodarczych ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 10 ust. 2 akapit czwarty,

uwzględniając zalecenie Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W dniu 16 czerwca 2017 r. Rada, zgodnie z art. 121 ust. 4 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (TFUE), przyjęła decyzję stwierdzającą, że w Rumunii odnotowano znaczące odchylenie od ścieżki dostosowania prowadzącej do średniookresowego celu budżetowego.
- (2) W związku ze stwierdzonym znaczącym odchyleniem, w dniu 16 czerwca 2017 r. Rada wydała Rumunii zalecenie podjęcia niezbędnych środków w celu zapewnienia, aby stopa wzrostu nominalnego publicznych wydatków pierwotnych netto ⁽²⁾ nie przekroczyła 3,3 % w 2017 r., co odpowiada rocznej korekcie strukturalnej wynoszącej 0,5 % PKB. Rada zaleciła Rumunii, aby wszelkie nieoczekiwane zyski przeznaczyła na zmniejszenie deficytu, natomiast środki konsolidacji budżetowej powinny zapewnić trwałą poprawę ogólnego salda sektora instytucji rządowych i samorządowych w sposób sprzyjający wzrostowi. Rada wyznaczyła Rumunii termin na dzień 15 października 2017 r. na poinformowanie jej o działaniach podjętych w odpowiedzi na zalecenie.
- (3) W dniach 26–27 września 2017 r. Komisja przeprowadziła w Rumunii misje wzmocnionego nadzoru w celu monitorowania sytuacji na miejscu, zgodnie z art. -11 ust. 2 rozporządzenia Rady (WE) nr 1466/97. Po przekazaniu swoich wstępnych ustaleń władzom rumuńskim w celu przedstawienia uwag, Komisja przedstawiła swoje ustalenia Radzie w dniu 24 października 2017 r. Ustalenia te zostały następnie podane do wiadomości publicznej. W sprawozdaniu Komisji stwierdzono, że władze rumuńskie nie zamierzają działać zgodnie z zaleceniem Rady z dnia 16 czerwca 2017 r. Wskazały one, że ich cel na rok 2017 r. przewiduje deficyt nominalny wynoszący 3 % PKB. Ponieważ luka produktowa ma wartość dodatnią i rośnie, doprowadziłoby to do pogorszenia deficytu strukturalnego w 2017 r. wbrew zaleceniu Rady. Wskazuje to na wyraźnie ekspansywną politykę budżetową.
- (4) W dniu 13 października 2017 r. władze rumuńskie przedłożyły sprawozdanie na temat działań podjętych w odpowiedzi na zalecenie Rady z dnia 16 czerwca 2017 r. W sprawozdaniu powtórzyły, że ich cel na rok 2017 r. przewiduje deficyt nominalny wynoszący 3 % PKB. Jedynym wymienionym w sprawozdaniu środkiem o znaczących skutkach budżetowych w 2017 r. jest podniesienie akcyzy na produkty energetyczne do poziomu z 2016 r. (a mianowicie odwrócenie uprzednio przyjętej obniżki akcyzy, która weszła w życie w styczniu 2017 r.). Skutki budżetowe środków, o których poinformowała Rumunia, zdecydowanie nie spełniają zatem wymogów określonych w zaleceniu Rady.
- (5) Prognoza Komisji z jesieni 2017 r. przewiduje, że saldo strukturalne pogorszy się o 1,1 % PKB, co sprawi, że w 2017 r. deficyt wyniesie 3,3 %. Jest to sprzeczne z zalecaną jego poprawą o 0,5 % PKB w stosunku do wartości z 2016 r. Odpowiedni wzrost publicznych wydatków pierwotnych netto wyniósł 4,9 %, czyli znacznie powyżej wartości odniesienia dotyczącej wydatków, która wynosi 3,3 %. To pogorszenie sytuacji w porównaniu

⁽¹⁾ Dz.U. L 209 z 2.8.1997, s. 1.

⁽²⁾ Wydatki publiczne netto to suma wydatków publicznych z wyłączeniem wydatków z tytułu odsetek, wydatków na programy unijne w pełni równoważonych dochodami z funduszy unijnych oraz niedyskrecjonalnych zmian w wydatkach na zasiłki dla bezrobotnych. Nakłady brutto na środki trwałe finansowane z zasobów krajowych rozkłada się na okres czterech lat. Uwzględnia się działania dyskrecjonalne po stronie dochodów lub prawnie przewidziany wzrost dochodów. Działania jednorazowe, zarówno po stronie dochodów, jak i wydatków, są saldowane.

z 2016 r. jest wynikiem obniżenia podatków pośrednich, w szczególności podatku VAT i akcyzy, które weszło w życie na początku roku, jak również wprowadzonych w ciągu roku podwyżek wynagrodzeń w sektorze publicznym oraz świadczeń socjalnych. Od czasu wydania zalecenia Rady z dnia 16 czerwca 2017 r. podwyższenie akcyzy na produkty energetyczne do poziomu z 2016 r., a także cięcia w inwestycjach publicznych przewidziane w korekcie budżetu z września 2017 r. miały pozytywny wpływ na deficyt publiczny, pomimo że ich skutki zostały w dużej mierze zniesione przez podwyżki wynagrodzeń w sektorze publicznym, także przewidziane w korekcie budżetu.

- (6) Powyższe ustalenia prowadzą do wniosku, że odpowiedź Rumunii na zalecenie Rady z dnia 16 czerwca 2017 r. jest niewystarczająca. Wysilek fiskalny odbiega od rocznej korekty strukturalnej na poziomie 0,5 % PKB w 2017 r., która odpowiada stopie wzrostu nominalnego publicznych wydatków pierwotnych netto nieprzekraczającej 3,3 % w 2017 r.,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Rumunia nie podjęła skutecznych działań w odpowiedzi na zalecenie Rady z dnia 16 czerwca 2017 r.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja skierowana jest do Rumunii.

Sporządzono w Brukseli dnia 5 grudnia 2017 r.

W imieniu Rady
T. TÕNISTE
Przewodniczący

DECYZJA WYKONAWCZA KOMISJI (UE) 2017/2390**z dnia 15 grudnia 2017 r.****w sprawie zgodności stawki jednostkowej w strefie pobierania opłat Szwajcaria na rok 2017 z przepisami art. 17 rozporządzenia wykonawczego (UE) nr 391/2013***(notyfikowana jako dokument nr C(2017) 8498)***(Jedynie teksty w języku niemieckim, francuskim i włoskim są autentyczne)**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Umowę między Wspólnotą Europejską a Konfederacją Szwajcarską w sprawie transportu lotniczego ⁽¹⁾ („umowa”),

uwzględniając rozporządzenie (WE) nr 550/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 10 marca 2004 r. w sprawie zapewniania służby żeglugi powietrznej w Jednolitej Europejskiej Przestrzeni Powietrznej (rozporządzenie w sprawie zapewniania służb) ⁽²⁾, w szczególności jego art. 16 ust. 1, oraz rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 391/2013 z dnia 3 maja 2013 r. ustanawiające wspólny system opłat za korzystanie ze służb żeglugi powietrznej ⁽³⁾, w szczególności jego art. 17 ust. 1 lit. e),

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzeniem wykonawczym (UE) nr 391/2013 ustanowiono wspólny system opłat za korzystanie ze służb żeglugi powietrznej. Wspólny system opłat jest integralnym elementem procesu realizacji celów systemu skuteczności działania ustanowionego na podstawie art. 11 rozporządzenia (WE) nr 549/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady ⁽⁴⁾ oraz rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) nr 390/2013 ⁽⁵⁾.
- (2) Decyzją wykonawczą Komisji 2014/132/UE ⁽⁶⁾ ustanowiono ogólnounijne docelowe parametry skuteczności działania, w tym cel w zakresie efektywności kosztowej w odniesieniu do trasowych służb żeglugi powietrznej wyrażony w ustalonych kosztach jednostkowych zapewniania tych służb, określonych na drugi okres odniesienia obejmujący lata 2015–2019.
- (3) Zgodnie z art. 17 ust. 1 lit. b) i c) rozporządzenia wykonawczego (UE) nr 391/2013 Komisja ocenia stawki jednostkowe w strefach pobierania opłat na rok 2017, przedłożone jej przez państwa członkowskie do dnia 1 czerwca 2016 r. zgodnie z wymogami określonymi w art. 9 ust. 1 i 2 wspomnianego rozporządzenia. Ocena ta dotyczy zgodności stawek jednostkowych z przepisami rozporządzeń wykonawczych (UE) nr 390/2013 i (UE) nr 391/2013.
- (4) Komisja przeprowadziła ocenę stawek jednostkowych przy wsparciu jednostki Eurocontrol ds. oceny skuteczności działania, z wykorzystaniem danych i dodatkowych informacji dostarczonych przez państwa członkowskie do dnia 1 listopada 2016 r. W ocenie Komisji uwzględniono również przedstawione wyjaśnienia i korekty dokonane przed spotkaniem konsultacyjnym w sprawie stawek jednostkowych na 2017 r. za zapewnianie służb trasowych, które odbyło się w dniu 23 listopada 2016 r. w zastosowaniu art. 9 ust. 1 rozporządzenia wykonawczego (UE) nr 391/2013, jak również korekty stawek jednostkowych dokonane przez państwa członkowskie w następstwie późniejszych rozmów z Komisją.
- (5) Na podstawie tej oceny Komisja uznała, zgodnie z art. 17 ust. 1 lit. d) rozporządzenia wykonawczego (UE) nr 391/2013, że przedłożona przez Szwajcarię stawka jednostkowa w strefie pobierania opłat na rok 2017 jest zgodna z przepisami rozporządzeń wykonawczych (UE) nr 390/2013 i (UE) nr 391/2013.
- (6) Ustalenie zgodności stawek jednostkowych w strefach pobierania opłat z przepisami rozporządzeń wykonawczych (UE) nr 390/2013 i (UE) nr 391/2013 oraz powiadomienie o tym nie narusza przepisów art. 16 rozporządzenia (WE) nr 550/2004.
- (7) Zgodnie z art. 17 ust. 1 akapit ostatni stawki jednostkowe ustala się w walucie krajowej. Stawki jednostkowe zawarte w niniejszej decyzji są zatem przedstawione we frankach szwajcarskich,

⁽¹⁾ Dz.U. L 114 z 30.4.2002, s. 73.

⁽²⁾ Dz.U. L 96 z 31.3.2004, s. 10.

⁽³⁾ Dz.U. L 128 z 9.5.2013, s. 31.

⁽⁴⁾ Rozporządzenie (WE) nr 549/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 10 marca 2004 r. ustanawiające ramy tworzenia Jednolitej Europejskiej Przestrzeni Powietrznej (rozporządzenie ramowe) (Dz.U. L 96 z 31.3.2004, s. 1).

⁽⁵⁾ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 390/2013 z dnia 3 maja 2013 r. ustanawiające system skuteczności działania dla służb żeglugi powietrznej i funkcji sieciowych (Dz.U. L 128 z 9.5.2013, s. 1).

⁽⁶⁾ Decyzja wykonawcza Komisji 2014/132/UE z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiająca ogólnounijne docelowe parametry skuteczności działania dla sieci zarządzania ruchem lotniczym oraz progii alarmowe na drugi okres odniesienia obejmujący lata 2015–2019 (Dz.U. L 71 z 12.3.2014, s. 20).

(8) Komisja skonsultowała się ze Szwajcarią w sprawie niniejszej decyzji, zgodnie z art. 19 ust. 2 umowy,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Stawka jednostkowa na rok 2017 w wysokości 113,86 w strefie pobierania opłat Szwajcaria jest zgodna z przepisami rozporządzeń wykonawczych (UE) nr 390/2013 i (UE) nr 391/2013.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja skierowana jest do Konfederacji Szwajcarskiej.

Sporządzono w Brukseli dnia 15 grudnia 2017 r.

W imieniu Komisji
Violeta BULC
Członek Komisji

ISSN 1977-0766 (wydanie elektroniczne)
ISSN 1725-5139 (wydanie papierowe)



Urząd Publikacji Unii Europejskiej
2985 Luksemburg
LUKSEMBURG

PL